

О. ВОЛОДИМИР МИКОЛА БУРКО, ЧСВВ



Отці Василіяни
у Бразилії

ВСТУПНЕ СЛОВО

У цій книжці — зібрано дані про Отців Василіян у Бразилії — їхню місійну працю від початків, і пізніший розвиток та діяльність дотепер. Заторкнена тут також історія українського поселення у Бразилії, початкові труднощі тощо.

Найважливіші події українського поселення в Бразилії є ці: канонічна візитація галицького протоігумена, о. Атанасія Калиша, ЧСВВ, в 1921 р., і в наступному — преосв. Митрополита А. Шептицького; спорудження величавої церкви св. Йосафата в Прудентополі (1923-1932); візитація преосв. Богачевського в 1930 р.; створення віце-провінції й відкриття Василіянського новіціату (1932); створення малої Семінарії св. Йосифа (1935); візитація преосвіщ. І. Бучка (1939-1940); зорганізування власної друкарні й видавництва у Прудентополі; заснування Інституту Катехиток Серця Ісусового (1940); створення східного Ординаріяту (1951), згодом же й власної Епархії в 1958 р.; в міжчасі побудовано новіціяцький дім в Іваї (1946-1948); перебудовано й побільшено Прудентопольську малу семінарію (1953-1961) та побудовано студійний будинок в дільниці Бател у Куритибі; відвідини їх Бл. Кардинала Йосифа в 1968 р, в поворотній дорозі з Болівії.

Автор потрудився, щоб виготовити списки окремих монастирів й осідків, і визначніших місіонерів-vasilіян, подаючи коротку історію, біографію і характеристику їхньої діяльності. Детальні таблиці дозволяють з легкістю віднайти найважливіші дані про окремих ченців.

Книжка “Отці Василіяни в Бразилії” — це новий вклад в історію поселень поза океаном, і доказ життя нашого народу в нових умовах життя.

Видавництво

Padres Basílianos no Brasil

PE. VALDOMIRO BURKO, OSBM.

Padres Basílianos no Brasil

Editora dos Padres Basílianos

Prudentópolis — Paraná — Brasil

Отці Василіяни в Бразилії

О. ВОЛОДИМИР БУРКО, ЧСВВ

diasporiana.org.ua

ВИДАВНИЦТВО ОТЦІВ ВАСИЛІЯН

Прудентопіль — Парана — Бразилія
1984

ОТЦІ ВАСИЛІЯНИ У БРАЗИЛІЇ

МІСІЯ: від 1897 до 1932

ВІЦЕПРОВІНЦІЯ: від 1932 до 1948

ПРОВІНЦІЯ: від 26. 10. 1948

МІСІЯ — ПОЧАТКИ

Праця Отців Василіян у Бразилії починається з 1897-им роком. Була це найперша заокеанська праця-місія Українського Чину св. Василія Великого.

У тому часі українців тут /було вже досить багато (1). Перша й головна еміграція, з північно-східньої Галичини, прибула до Бразилії у вересні 1895 року. Опісля напливали більшими групами в 1896-1897 роках, коли то до самої Парани прибуло понад 15 тисяч українців, хоч і були випадки, що поодинокі родини прибули скоріше. Перші українські іммігранти осідали: на Ріо Кларо, Жангаді, в околицях коло Порто Уніон, а вкінці коло Куритиби — на "Кастелянос" і на Люцені (тепер Ітайополіс у Санта Катарині), а найбільше їх осіло в Прудентополіс. Паранський уряд не був приготований на прийняття такого великого числа родин, тому заки приготовлено сяке-таке місце на повище згаданих колоніях, перетримувано людей зразу в Ріо де Жанейро в бараках на Остріві Квітів — "Іля дас Флорес"; у Сан Павло — в місцевості Пінейрос, у бараках, де давніше фазендяр тримав невільників. Тут агенти намовляли людей, щоб ішли до плянтацій кави на фазенди-фарми, але всі як один домагалися відвезти

(1) Наступне — згодне зо "Звітом о. Маркіяна Шкірпана для Іх Ексц. Преосв. Архієпископа Львівського і Митрополита Галицького Графа Кир Андрія Шептицького, Апостольського Делегата для Бразилії й Аргентини" (18.7.1922) — Арх. Пров. Курії.

їх до Парани на землю. Тому то затримали людей по тих бараках 3-4 і 6 місяців з гадкою, що дадутися намовити до плянтацій кави. Але дарма, люди не хотіли й не далися намовити. Отож висилали родини групами на повище згадані місця, де знову — наприклад у Прудентополіс — майже цілий рік тримали людей у будах, бо ні земля не була поміренна на шакри, ні доріг не було, а тим менше приобіцяніх хат. Лиш чоловіки й доросла молодь ходили до роботи при дорозі, друпі помагали інженерам при помірі шакрів, а інші знову приготовляли матеріяль на будову хат. Настав голод, а між народом у будах кинулись різні пошесті, так що в Прудентополіс число померлих доходило до 20 осіб денно. У такім горю люді майже з розпухи взялися подались до пиятики та інших моральних збочень. Така сумна доля спіткала не тільки Прудентополь, але й інші колонії, де осіли наші люди — в глибині штату, серед пралісів, у дуже важких умовинах матеріальних і соціальних. Особливо потребували люди священика, тому й за ним писали до Львова. І так, уже при кінці 1895 р. посленці з Ріо Кларо просять у Галицького митрополита кардинала Сильвєстра Сембраторича у Львові прислати їм рідного священика. І священики приїхали; найперше світські (2):

О. МИКОЛА МИХАЛЕВИЧ. Прибув він з Тернопільщини в червні 1896. Однак, за вимогами місцевого єпископату, якому підлятвали наші священики, не міг сповняти священицького уряду, бо був жонатий. Вернувся до Галичини.

О. НИКОН РОЗДОЛЬСЬКИЙ. Він приїхав з Галичини в липні 1896. Побув у Прудентополі кілька місяців, опісля осів у Ріо Кларо, на П'ятій Лінії, і де побудував церкву. Опісля працював на Серра до Тіре. Тут також побудував церкву, яка стоять до сьогодні й ще може постояти десятки років. Тут о. Никон заложив церковний хор. Був добрим диригентом. Тут працював до своєї смерті. Помер молодо в листопаді 1906 року. Спочиває на місцевому цвинтарі.

(2) "Українці у вільному світі", Джерсі Сіті — 1954, ст 240, стаття Миколи Геца про українців у Бразилії.

рі. Люди його любили.

О. ІВАН ВОЛЯНСЬКИЙ. у листопаді-грудні 1896 р. відвідав українські колонії Парани й Санта Катарини о. І. Волянський. Він прибув з допоручення митрополита Сембраторовича й Галицького Крайового Відбулу, щоб провірити стан українських поселенців і про це звітувати церковним і цивільним власникам у Львові. Вернувся до Галичини по 6 місяцях ще того самого року. За цим заслуга, між іншим, у тім, що вистараався в куритибського єпископа дозвіл бути й діяти в його єпархії повдовілому й бездітному о. Н. Роздольському (3).

ПЕРШИЙ ВАСИЛІЯНСЬКИЙ МІСІОНЕР. Не маючи свого священика наші люди мусіли вінчатись женитись і хрестили дітей у латинських. Це приходилось дуже прикро, невигідно й клопотно. Отож наші люди, зокрема з Прудентополя, почали поважно думати, щоб спровадити з Краю свого священика, але не жонатого, а ченця-монаха. Треба було писати до Львова. І на це спромігся український імігрант Іван Диган з Інспектор Карвальо, недалеко Прудентополя. Зін пом'ятив на слова свого пароха в Краю, о. Омеляна Застиржеця, який на виїзднім сказав: "Коли там не буде священика, то треба писати до Митрополита". Диган використав добру пораду; порадився з товаришами — Григорієм Гладким і Василем Войтовичем, і написав листа до Митрополита Сильвестра Сембраторовича. Листа з 70-ма підписами надав на пошту сам Диган 25.1.1897 (4). Прохання увінчалось успіхом дуже скоро, бо 11.5.1897 виїхав із Львова до Бразилії на місію о. Сильвестер Кізима ЧСВВ. Кораблем "Кордоба" прибув він до Паранагви — бразилійської

(3) о. Василь Зінько ЧСВВ: "Початки Василіянської місії" — "Праця" 1972 ч. 17, ст. 3.

(4) Зінько В. "Нарис діяльності Чина св. Василія Великого в Бразилії" — Ювілейний Альманах василіянських студентів у Бразилії, 1946, ст. 10.

пристані в штаті Парана, а 21 червня залізницею до столиці — Куритиби (5).

ПЕРШІ ТРУДНОЩІ НАШОГО О. МІСІОНЕРА.
 На “Землі Святого Хреста” (так у початках називалася Бразилія) о. Сильвестер Кізима стрінув поважні труднощі в Куритибі, і то від церковної влади. Він представився куритибському єпископові Дон Жозе де Баррос Камарго, що мав юрисдикцію на всю Парану й Санта Катарину, але владика — підмовлений польським священиком, не хотів його прийняти, а навіть кілька разів сказав: “Вертайся до Європи”! Та наш отець звернувся телеграфічно до Ап. Нунція в Rio de Жанейро, з яким мав стрічку й нав'язав добре зносини. І щойно на інтервенцію Нунція куритибський владика прийняв його та казав йому чим скорше їхати до Прудентополя (6). Причини такого наставлення еп. Йосифа Камарга:
 а) Польські священики його переконали, що український священик тут непотрібний, бо русинів вони добре розуміють і їх можуть належно обслугувати;
 б) Взагалі католицька Церква у Бразилії була проти інородних місіонерів, а тим більше іншого обряду;
 в) Тоді прибували зо Сходу в латинську Америку різні обманці, які себе подавали за східніх єреїв і висланників патріярхів, а при тім обдурували і поселенців, і владик та загалом громадянство (7).

В Куритибі о. Кізима душпастирював між нашими людьми дев'ять повних і тяжких днів. Наши люди збігались до нього з усіх закутків із слізами в очах та великою радістю душі. З писання самого о. Місіонера виходить, що наші імігранти були занедбані, без духовної опіки, роками не сповідані. Тому в Куритибі від досвітку до темної ночі слухав він сповідей (8).

(5) Родився о. Кізима 11.9.1862, вступив до Чину 20.8.1883, склав професію 1.1.1889, висвяченій 26.9.1890.

(6) “Звіт о. М. Шкірпана...” там же.

(7) о. Василь Зінько ЧСВВ: “Початки Василіянської місії” — Праця 1972 ч. 17. ст. 3.

(8) Жовківський Місіонар. річник I, ст. 125. — і

МІСІОНЕР У ПРУДЕНТОПОЛІ. Після влізду о. Роздольського на Rio Кларо, люди в Прудентополі були без священика більше як рік, тобто від квітня 1896 р. (9). А знаходилося тоді в Прудентополі й околицях около 8 тисяч українців (10). Називався ж тоді Прудентопіль "Сан Жуан де Капанема". Прибув сюди о. Сильвестер 6 липня 1897. Замешкав у приватній хаті українського поселенця крамаря Форкевича. Наступного дня, 7.7.1897, на Різдво св. Івана Христителя, відправив нашим людям першу Службу Божу в латинській каплиці св. Івана, до якої доїжджав латино-український священик з Купії — тепер Імбітува. Дякували Диган і Гладкий (11). Людей було мало, зате в найближчому неділю їх зібрались дуже багато. Відспівано Утреню, а на співаний Сл. Божій о. Кізима зановив св. місію: люди цього доконче потребували. Іхне тірке положення — цілковита безрадість серед диких пралісів, голод, пошесті, брак майже усякої помочі з боку уряду, спричинили не тільки велику смертність, але й чималий занепад моральний. Дійшло було до того, що батьки навіть рідних дітей чужинцям продавали, щоб одержати потрібний гріш... (12). Місія почалась на свв. ап. Петра й Павла. Вона відбувалась надворі, бо лат. каплиця була замала для стільки народу. О. Місіонер, м. ін., скартав тих, що пороздавали своїх дітей чужинцям на "опіку". і тих донь, які пішли сидіти без шлюбу з тубильцями. Він гостро наказав відбирати назад дітей, а нешлюбні жінки мали вертатись до дому своїх батьків.. З того почалась нагінка на священика. Противники вночі порубали проповідницю і викинули її геть, а місіонера хотіли вбити. Мужчини мусіли вдень і вночі стежити свого пастиря. Місія продовжалась у

(9) Спогади Олени Васістої: "Праця" 1969 р., ч. 39

(10) М. Гец: ц. арт.. ст. 235.

(11) Ювілейний Альманах: Ірасема Прудентопіль, 1946, ст. 14.

(12) Лист бр. Софрана Горощука ЧСВВ з 1899 р, поміщений в жовківськім календарі 1912 р. на ст. 88.

приватному домі поселенця Шмулика. Обслуживши трохи містечко, о. Сильвестер подався на лінії-оселі. Свою душпастирську працю сповняв він пішки, як сам писав: "Ходжу пішо, бо не маю коня; денно треба робити по кілька миль (бразилійська миля 6 км.) Хоч спека на дворі, я мущу лазити по горах і лісах та шукати за людьми й дітьми, проповідувати, катехизувати та сповідати. Проповіді маю вранці й звечорі. Решта ж дня сповідь. катехизація та інші справи" (13).

Однак, всіми тими труднощами о. Кізима не зражався. Він прибув, щоб бути з своїми людьми та їм помагати, не переходово, але стало й витривало. Тому при кінці місяця завзыває вірних, щоб старалися про свою каплицю та помешкання для священика. Душпастирює в Прудентополі й по колоніях, а рівночасно відкриває першу парафіяльну книгу.

ПЕРША ПАРАФІЯЛЬНА КНИГА — це метрик — хрищені і миропомазані. Вона вся писана латинською мовою та знаходиться під цю пору в парафіяльній канцелярії ОО. Василіян у Прудентополі. Має вона ось таке введення: "Книга народжень русько-католицької парафії в колонії Прудентополіс, у Бразилії, в штаті Парана. Започаткована 1897 року під проводом ОО. Василіян з австрійської Галичини в Європі, з котрих перший був о. Сильвестер Кізима, ієромонах того ж Чину, який приїхав на цю нову колонію 6 липня 1897 р., як парох згаданої колонії та головний місіонер Русинів у куритибській Епархії (в штаті Парана й Санта Катарина). Ця нова колонія — вся з імігрантів русько-католицьких з австрійської Галичини, почата роком 1895". Під цим введенням є печатка теж у лат. мові: "Печатка церкви греко-католицької св. Василія Великого", а посередині підпис: "Прудентополіс".

Перше записане хрищення було дня 8.7.1897. Ця перша книга метрик має хрищення до 30.6.1906. Першого року записано 204 хрищені. наступного — 227, а 1899 — 313.

(13) Жовк. Міс., р. I, 175.

СВЯЩЕНИК В ІРАСЕМІ. Другим значним осідком українських імігрантів у Бразилії була теперішня Ірасема, на південні Парани, тепер у Санта Катарині, між муніципіями Ітайополіс і Папандувото. — Туди поїхав з Прудентополя о. Кізима незабаром. В Ірасемі й околицях наші люди поселявались уже в 1895-1896 рр. Навіть побудували тут — на Сілва Шавієр — 1895 першу українську каплицю. Вона існує посьогодні, як монумент-пам'ятка. Важне є те, що вона — перша українська католицька церковця не тільки в Бразилії, але й у всій південній Америці. Відновлена гарненько майстром Григорієм Ткачем. Старанням Пароха о. Петра Бальцара, ЧСВВ

Тутешні наші імігранти-поселенці мали дуже багато клопоту з індіянами-ботокудами, які в роках 1895-1896 єбили на Ірасемі, Моемі й Коста Каравальо до 30 наших людей. Та найбільш дошкульно відчували вони брак своєго священика. Мусіли вдаватись до польського з поблизького Парагвасу, щоб вінчати чи хрестити. А священик до них ставився не дуже то прихильно; навіть старався перетягати на латинство, хоч сам походив зо Львова, і називався Александер Іванович... Як наші питали його чи буде тут колись український священик, відповідав: “Будете мати його, як виросте мені на долоні волосся”... (14).

Як прибув сюди о. Кізима, то наші люди вітали його з рясними слізами, а сиві старці навіть цілавали ноги та й землю, по якій ступав священик з Рідного Краю. Вони свого священика бачили ще як у Галичині. — Щоправда, був у цих сторонах о. Волянський 1896 р., але тільки в Люцені — теперішнє Ітайополіс (23 км. від Ірасеми). Там відправив він Сл. Божу, але до нашої оселі з каплицею на Сілві не навідався.

О. Кізима, подібно як у Прудентополі, відразу почав від св. місії. Бо й тут між нашими не бра��увало моральних збочень, зокрема брала верх горілка. О. Місіонер сказав 35 місійних наук, крім катехизацій та підготовлення дітей до сповіді, і вис-

(14) о. Іриней Вігоринський ЧСВВ: “Ірасема”, Прудентополь, 1958, ст. 49.

повідав до три тисячі людей, бо всі майже, були єпопівідані ще як у Галичині (15). Після місяці позакопувано місійні хрести — на Сілві й Ірасемі (2км. віддалі) (16). Так воно діється й посьогодні: де відбувається місія, там вкопують хреста-пам'ятку.

Вертаючись до свого осідку в Прудентополі о. Кізима вступив на Іпірангу — 40 км. від Куритиби, а 3 за Гважуврою — і дав там 8-денну місію для наших людей, що тут поселились 1896 р. Спочатку було 50 родин, опісля й понад 100. Гарно тут процвітало церковне й громадське життя, навіть СС. Служебниці мали тут свій дім до 1938 р. з карманчиною і православ'ям прийшов роздор між громадою і майже до тла її знищив...

ПЕРША УКРАЇНСЬКА КАПЛИЦЯ В ПРУДЕНТОПОЛІ. В Прудентополі наші люди, після Місії, ревно взялися до будованих власної каплиці й помешкання для священика. За 9 місяців будови були готові. Каплиця, що могла помістити до 400 осіб, знаходилась на квадрі напроти сьогоднішніх забудовань Сестер Служебниць. Покровителем каплиці став св. Василій. Резиденція ж священика знаходилась там, де донедавна була вітальня СС. Служебниць — старого дому, на розі вулиць Пруденте де Морайс та Конселейро Руй Еарбоза. — Як 1904 вже була готова нова церква св. Василія (17), то каплицю перенесено на народній дім.

Крім твої першої каплиці, до року побудованої церкви: Св. Покрови — на Есперансі, Різдва М. Божої — на Едуардо Шавес, св. Михаїла на Пікірі, Преображення — на Парані та св. Димитрія — на Коронел Борман, всі в Прудентопільщині (18).

У тій же першій каплиці св. Василія наші люди вітали куритибського єпископа Кир Йосифа Камарга, який, об'їжджаючи свою розлогу єпархію,

(15) Жовківський Місіонар, Річник III, ст. 13.

(16) Ювілейний Альманах, ст. 17.

(17) Це була перша церква, дерев'яна, і знаходилась на розі теперішніх вулиць Пруденте де Морайс та Кандідо де Абреу, де тепер спортова площа СС. Служебниць.

(18) Юв. Альманах: ст. 14.

в 1898 р. завітав до Прудентополя. Наші запросили владику до себе, хоч тому противились поляки. О. Кізима повчив людей як поводитися, і їхня поведінка дуже заімпонувала латинському прелатові. Він висловив своє задоволення й на письмі упрашив по-бут о. Кізими в своїй дієцезії (19). Він то й відносився опісля до ОО. Василіян дуже сердечно (20).

ПЕРШІ ШКОЛИ. Бони постали за стараннями о. Кізими, на оселі Йова Галичина й Вісенце Машадо, недалеко Прудентополя, а незабаром і в самім Прудентополі. На оселях учительювали більш ограмотнені осібняки, з господарів, і їм платили місячно від дитини. Коли заходила трудність щодо утримання вчителя, то о. Кізима заявив: "Школа має бути й мусить бути! Я сам буду платити вчителеві ввесь рік за четверо найбідніших діточок, а школа таки має бути й мусить бути!" (21). У Прудентополі школа приміщувалась у помешканні самого священика. Вчителював полковник Іван Лех — великий меценат Прудентопольщини й права рука василіянських місіонерів. В обороні нашого отця був він арештований і продержаний цілу ніч (22).

ВІРНІСТЬ СТАДОВІ. Багато мав праці о. Кізима, і серед великої невигоди, та на це він не звертає уваги. Його більше журить непевний його тут побут. Свідомішим людям, однак, він казав: "Я звідси не вступлюся. Вас, своїх людей не покину. Тут має бути монастир ОО. Василіян. Ви тут не можете бути без своїх священиків. Як би мене звідси відкликали, то вам дам потрібні інформації, лишу адресу, напишете, як треба буде, проосьбу за своїми священиками до святішого Отця, а ваша надія сповниться" (23). О. С. Кізима виїхав до Галичини 5 серпня 1902 р. Був ігуменом у Підгірцях. Каталог Чину з

(19) Юв. Альм.: ст. 21

(20) "Звіт о. М. Шкірпана" — там же, ст. 2.

(21) Павло Музика: "Праця" 1936, ч. 25.

(22) Юв. Альм.: — 1946 р., ст. 18.

(23) П. Музика: "Праця" 1936. ч. 24.

1904 вже його не згадує. Помер як приходський священик 1907 р.

ДРУГИЙ МІСІОНЕР. Був ним о. Антін Мартинюк. Прибув з Галичини 4 вересня 1898 р., тобто трошки більше як рік після о. Кізими. З ним приїхав бр. Софрон Горощук, ЧСВВ, — столяр. Цей брат і описав обширно їхню подорож за океан в Жовківському Місіонарі.

Прибувши до Прудентополя, о. Мартинюк відразу взявся до місійної діяльності, зокрема по колоніях, де місії ще не давано. І ревно проповідав, не раз аж по перевтоми, до зомління — як це сталося під час місії 1899 р. на Пікірі. Дуже гарно повчав людей, як робити жаль досконалій, вразі смерти, а нема священика: "Не журт'ся, — казав, — вдартеся у груди й кличте до Бога: Боже, люблю Тебе." (24). Своїми місіями о. Мартинюк переорав, можна сказати, всі тодішні українські оселі в Бразилії. Був він і першим засновником і провідником Апостольства Молитви між українцями в Бразилії та багато натрудився при будові нової церкви св. Василія в Прудентополі, яку почали будувати в 1901 році. Навчав співу й організував представлення. Був дуже забавний та любив з людьми побувати. Сміхом-жартом умів переконати та з блудів поправити.

Чим були наші перші місіонери в Бразилії для своїх людей найкраще бачиться з опису Микити Луціва (25): "На кожній колонії, де вони (о. Сильвестер і о. Антін) появлялися, всюди їх оточувала това-па народу; один шукав поради в справах душевних у сповіді, другий шукав ліку у хворобах тіла; третій, що за мішок муки спродає свою доньку розпушникові, хотів тепер її відібрати; четвертий шукав поради в справах земельних і т.д. Кожен знаходив тепло слово потіхи, поради, помочі". Як на о. Кізяма була кількаразова нагінка противників, так і на о. Мартинюка, напр. на Жангаді (26). Тубильці

(24) о. Зінько "Праця" 1972, ч. 22, ст. 3.

(25) "Праця" 1933 р. ч. 12.

(26) "Звіт о. М. Шкірпана..." ст. 5.

ярились і навіть постановляли наших отців убити. бо вони забороняли нашим з чужими мішатись, іти на балі з ними і т.п. Ім було дуже не до вподоби глибоко релігійне життя наших емігрантів, наша мова, обряд і наші звичаї.

О. Мартинюк народився 30.8.1863. До Чину вступив 21.7.1883, перші обіти склав 7.3.1885, а професію — 5.8.1888, висвячений 9.9.1888. Був він Тернопілець. На світі звався Андрій. Був 1890 р. у Кристинопільськім монастирі. До Бразилії приїхав на десятім році священства. Подорож йому заплатило місто Львів, тобто його вдячні парафіяни (27).

О. Антін Мартинюк вернувся до Галичини 1902 року. Хоруває він до кінця свого життя; спочатку ві Львові, а перед смертю у крехівському монастирі, де й помер 17 травня 1917 року.

Ці два єромонахи — Василіяни спасли наших переселенців у Бразилії від потопу наступаючого лиха та гріха й показали їм ясний шлях, кудою йти, щоб не пропасті серед життєвого розбуржаного моря.

ТРЕТИЙ МІСІОНЕР прибув до Бразилії з Галичини 21.11.1900. Був це О. МИТРОФАН МИХНЯК ЧСВВ. Родом з Лемківщини. Оповідали, що був високого росту, добре виглядав; але боявся якоїсь праці поза церквою й відправами. Він працював трохи в Прудентополі, а трохи в Ірасемі та й 1902 повернувся до Галичини. Псевдоподібно його знеохотили несприятливі обставини, зокрема нагінка противників на отців і людей. Про тії часи писав “Бразилійський Місіонар”: “Все пекло виступило в повноті своєї сили, щоб зруйнувати засіви, що їх засівав, ревний і дбайливий про добрі душі поселенців, місіонер. Напади — пострахи, розбивання хрестів по дорогах, різні псоти, що їх робили лукаві люди, постійна сторож коло дому о. Кізими, щоб боронити його, — все це гартувало наших людей і заповідало користь із місійної праці в душах новоприбулих

27) Про о. Мартинюка є окрема стаття о. В. Буженка, написана з приводу 50-ліття приїзду його до Бразилії, в Календарі “Праці” з 1948-го року, на сторінках 26-31.

емігрантів" (Р. 1912, ст. 44).

Народився о. Митрофан Михняк, (з дому Михайло), 9.9.1866. До Чину вступив 24.6.1885. Перші обіти склав 17.4.1887, професію, — 26.1891, висвячений став 18.7.1891. По фіоворсті з Бразилії був у Львівськім монастирі, згодом у Дрогобичі. 1921 р. — вікарієм у Гошові, де займався Сестрами Пресв. Родини і там помер 6.11.1922.

НОВА ТРИЙЦЯ МІСІОНЕРІВ. о. А. Мартинюк вернувшись до Галичини та, представивши ї. Протоігуменові стан бразилійської місії, просив про зміну місіонерів. О. Протоігумен узнав причини зміни за важні й розіслав обіжник по монастирях: хто добровільно хотів би поїхати на місію до Бразилії. Зголосилося тоді трох священиків: о. Мирон Хміловський, о. Маркіян Шкірпан і о. Климентій Бжуховський. Іх зголошення прийнято і в червні того року від'їхали вони через Гамбург до Парани. До Куритиби прибули 12 липня, 1902 р., а по двох тижнях відпочинку, від'їхали до Понта Грорсси, щоб звідси фіарами дістатися до Прудентополя (28). З ними прибув ЕРАТ ГАВРИІЛ СТЕПАН БУДНИЙ, ЧСВВ. За фахом був він столярем, подібно як брат Горощук, що вернувся до Галичини й помер у Крехові 1906 р. Народився на Буковині 8.1.1878 р. Вступив до Чину 2.6.1898 р. Був інтелігентний. Знав добре німецьку мову. Спочатку працював у Львові. Як столяр працював престоли, іконостаси, кивоти до наших церков. Проеїде столярню у Прудентополі й Ірасемі. Багато наших юнаків наєчилися при ньому столярства, будівництва. Мав лобрий голос. Був диригентом хору. Зорганізував дітчий хор у Прудентополі. 1925 року відновився до Галичини. Прівадив столярню в Лаврові, опісля в Жовкві аж до другої Світової війни. Де й коли помер, не відомо.

ПРАЦЯ НОВОЇ ТРИЙЦІ не була легка. Виїзд перших місіонерів, які вже мали досвід і знали місцеві

(28) "Звіт о. М. Шкірпан" ... ст. 5

обставини, змусив новоприбулих ютців все починати заново.

О. Хмілевський, що став настоятелем Місії перебуває в Прудентополі¹, під час коли о. Шкірпан обслуговує оселі Парани, а о. Бжуховський, побувши трохи в Куритибі, преїжджає на стало до Ірасемі, в липні 1903, і там починає відразу організувати парафію. - О. ХМІЛЕВСЬКИЙ, однак, мабуть знеочевений трудними обставинами, 1905 р. виїхав з Бразилії.

Тепер лишилися тільки гла наши отці продовжати тяжку працю. О. Шкірпан у Прудентопільщині, а о. Бжуховський в Ірасемщині. Одначе вони працюють відважно, завзято й невгнuto. Це дві великі постаті, два велики провідники в житті нашого народу в Бразилії. Тут вони працювали й тут зложили свої кості!

О. МАРКІЯН ШКІРПАН. Крім духовної обслуги по всіх наших селах у Парані й Поза нею, буде нові церкви, дбає про розріст українських шкіл, підтримує кружки Апостольства Молитви, дає людям різні добрі поради як загосподаритись, займається утворенням нових осель, сам їде перше в праліси, опісля радить людям іхати, або не іхати. Побудував у Прудентополі цегольню й бровар. Любив своїх людей служе широ й мав для них милосердне серце. Дбав про економічний їх розвиток. Над народніми справами постійно думав і про них говорив. Писав до преси. Переклав з німецького книжечку "Християнський Парапорт" о. Албана Штольца. Книжечку перевидано кілька раз — разом вийшло 92 тисячі примірників. Наказував поселенцям осідати разом, не одинцем, щоб зберегтися своїми. Дуже старався затримати між своїми рідні звичаї, обряд і мову та свою віру українсько-католицьку, як насоцінений наш скарб! Мав багато приятелів, але й не бракувало ворогів-противників. Були випадки, що чудом врятувався під смерті, хоч шрам на плечах остався до кінця життя. Надзвичайна його риса — це добродійність. Був неуступчивий перед ворогами віри й народу. Як "дротярі" намагалися в Прудентополі загарбати провід місцевих товариств, зглядно "Просвіти", о. Шкірпан не допустив

(30). Був праведний, побожний, рішучий і зторопний. Від 1905 р. — настоятелем василіянської Місії в Бразилії, а від 1933 до 1939 — протоігуменом Віцепровінції. Увесь час старався, щоб число членів збільшалося, і про це проклав у своїх листах до Галичини й Риму. На його прохання прибувають з Галичини отці: Сімків, Титла, Криницький, Коциловський і Турківський, а пізніше й інші. Його заходами дійшли до священства в нашому Чині перші отці бразилійської ВІпровінції: о. Йосип Мартинець, о. Йосафат Рога, о. Йосиф Прийма й о. Теодосій Кучинський. Був він і батьком василіянського видавництва в Бразилії. Записається в історії як найбільший тут василіянський подвижник, на полі церковно-релігійному й громадському.

О. Маркіян Шкірпан народився в селі Маластові 30.5.1866, на Лемківщині. На 18-му році життя вступив на новіціят ОО. Василіян у Добромулі, дnia 7.12.1884. Філософічні студії вибув в Лавроєї, а богословські — в Кристинополі. На священика його виовівтив 19.7.1891 у Перемишлі тамошній владика Юліян Куїловський. Був настоятелем по різних василіянських станицях, як: Букова, Крехів, Улашківці, Михайлівці. По однадцятьох роках праці в Галичині виїжджає в червні 1902 р. до Бразилії, добровільно, на місійну працю. Захворів під час душпастирської праці в Лондріні, на півн. Парани, і помер у Прудентополі 10.9.1941, на 75 році життя, 50 священства, з того 39 у Бразилії.

О. КЛІМ БЖУХОВСЬКИЙ. Прибув до Бразилії на 27-му році життя, а на Ірасему — в липні 1903, де крім праці над організуванням парафії, до року побудував дім для священика, на високій ірасемській горі. Тут уже стояла церковця, збудована 1898 р. 1907-го о. Клім починає будувати нову церкву, велику, дерев'яну, на тій же горі — “Ясний горі”. Її будова тривала три роки. У церкві був гарний іконостас; мав він мюнхенської роботи образи та

(30) о. В. Зінько ЧСВВ: “Дев'яťсотні роки” — “Праця” 1972. ч. 24, ст. 4.

ківот з європейського дуба — це все за старанням о. Бжуховського. Був він енергійний і неуступчивий, але й тактовний, так що й чужинці про нього казали: "Падре Клементе — аміго да женте"... Зумів виховати добрих і взірцевих парафіян. Старався про культурне життя поселенців. Спровадив із старого Краю багато книжок, так що ірасемський монастирок міг похвалитися найкращою книгозбірнею. Був першим василіянським диригентом хору в Бразилії. У важких переживаннях нападу фанатиків на Ірасему в 1914 р., о. Клім ввесь час був з людьми. Своєю вмілою політикою він і визволив Ірасему від тієї біди, що для мирного населення була египетською язвою та правдивим пострахом (31). Доїжджав на Антоніо Олінто де збудував церкву. Обслуговував також Куритибу та й її колонії Гважувіру, Марселіно і пр. — О. Бжуховський був і першим василіянином, який розпочав душпастирську працю між українцями католиками в Аргентині, в Місіонес, спочатком 1903 р. Та в вересні того ж року вERTAЕСЯ на Ірасему, а 1910 йде до Галичини. Повертаючись 1911, привозить перших Сестер Служебниць і студента богослова Гарасимовича. Разом приїхали також світські священики: о. Михайло Березюк, о. Петро Осінчук, о. Іван Михальчук, а також брат Полівкт Петро Мельник, ЧСВВ — столяр.

Приїхавши з Європи, о. Климентій йде на свою улюблену Ірасему. 1916 року покликають його до Прудентополя, щоб зайнявся будовою монастиря, який стоїть до сьогодні, але над ним стоять ще два поверхі. В 1926 році о. Климентій виїжджає до Галичини. Виїжджає зі всім. Настоятелі назначають його ігуменом на Ясній Горі в Гощові. Тут він водночас був провідником СС. Пресв. Родини. Однак в Галичині не витримує вже зимової студені. Вертається до Бразилії 1929 року. Душпастирює на Ірасемі, а опісля в Куритибі. Тут 1941 року захворів на склерозу нирок. О. Микола Іванів, відвозить його на доручення о. Протоігумена Йосипа Мартинця до Прудентополя, де він спочив у Бозі дня

(31) о. Вігоринський: "Ірасема", ст. 82.

12 лютого 1942 р. Народився він ві Львові. Прожив 66 років. У Чині 49 років; як священик 42 роки, з того у Бразилії 39 років. На новіціята вступив 11.3.1893 р. Свячений 5.8.1900 року Похоронений на цвинтарі у Прудентополі разом зо спочиблими Отцями і Братами.

БРАТ ПОЛІЄВКТ ПЕТРО МЕЛЬНИК. Прожив у Бразилії 47 років. Був він також інтелігентний. Скінчив в Галичині промислову школу. Як столяр працював у Прудентополі й на Ірасемі. Був також будівничим. Потрапив виготовляти пляни до будов. Робив іконостаси, кивоти, лавки до церков і тп. Вмів різьбити. Останні його роботи — це проповідальниці для прудентопільської і Іваївської церков. Вивчив він неодного з наших хлопців на столяра чи будівничого. Допомагав він теж господарки у Прудентополі й на Ірасемі. Закінчив своє трудолюбне життя у Прудентополі 7-3-1948 року. Похоронений на парохіяльному цвинтарі коло с. Климентія, з яким приїхав до Бразилії.

НОВІ ОТЦІ: В 1906 році прибули з Галичини О. АВКСЕНТІЙ ОЛЕКСАНДЕР ТИГЛА ЧСВВ й О. КИРИЛО КОНСТАНТИН СІМКІВ ЧСВВ. Перший відразу поїхав на Ірасему до помочі о. Бжуховському, а о. Сімків, на приказ куритибського єпископа — якому підлягали наші парафії, 1907 р. подався на Ріо Кларо, де в 1906 був упокоївся світський священик Никон Роздольський. Тамошні люди, однак, що були привикли до світського, не бажали собі мати за пароха ченця, а навіть прогнали їх Сімкова з церкви. Наш ієромонах, послушник церковній владі, не віртається до Прудентополя, а переноситься на Третю Оселью. Тут, при помочі добрих людей, скоро побудував церковцю й монастирок та ревно працював аж до своєї смерті 23.1.1911. — О. Кирило Сімків це перший василіянин похований у Бразилії. — Народився він 8.6.1866, вступив до Чину 23.4.1887, а висвячений — 11.5.1893. Як священик

(32) — Цей був довголітнім парохом Іваї-Кальмону, а 2.9.1933 вступив до нашого Чину в Прудентополі.

(33) о. В. Зінько: "Дев'ятсотні Роки", "Праця" 1972, ч. 27, ст. 3.

катехизував у народніх школах Дрогобича, займався вбогою дітворою, збирав для них милостині, підготовляв до вищих шкіл, був для них батьком і матією. Згодом перенесено його до Жовкви, де на філії Оплітний здудував каплицю а потім з о. Титлою подався до Бразилії. Його похоронено на третьій Лінії, коло Малету, а 1958 р. тлінні його останки перевезено до Прудентополя, де поховано на укр. кладовищі, між василіянською братією. — Покійник визначався пра-ведністю й святістю та великим почуттям Пресв. Євхаристії. Був ченцем у повному значенні слова. (34).

О. ТИТЛА, попрацювавши 8 років, вернувся до Галичини в 1914 році. Помер в Улашківцях 15.10.1926, проживши 49 років. Душпастирюючи в Ірасемщині, він, між іншим давав курси для старших неграмотних, посідібно як колись о. Кізима.

О. ІВАН ЯКІВ ГАРАСИМОВИЧ. Він приїхав з Галичини як василіянський студент-богослов, щоб у Бразилії лікуватись на сухоти. Прибув 1911 р. з о. Ежуховським і СС. (Служебницями). Студії продовжав на Ірасемі 1913 р. його висвятив на священика кури-тибський єпископ Кир Іван Брага, в Понта Гроссі. — Хоч хворий, о. Гарасимович помагав в душпастирстві й пресі в Прудентополі, де й помер 1917 р. і там похований.

О. РАФАЇЛ КРИНИЦЬКИЙ. Прибув він до Бразилії в початках 1911 р., — Отець Криницький був першим редактором “Місіонаря”, а в жовтні 1913 став також редактором “Праці”, аж до 1920. Душпастирював, давав місії та був великим організатором шкільних союзів і товариств, зокрема Марійської Дружини. Вкладав багато своїх сил для української Церкви й громади в Бразилії. Вернувся до Галичини в 1931 р. Перший що осів на постійно в Куритибі: обслуговував колонії Марселіно, Гважувіру: пр. Започаткував будови церков у Куритибі на Марселінв.

(34) о. В. Зінько: “Перший покійник у Бразилії” — “Праця 1972, ч. 27, ст. 4.

Отці ЯНУАРІЙ КОЦИЛОВСЬКИЙ та ЄВСТАХІЙ ТУРКОВИД. Ці два василіяни прибули до Бразилії з Галичини 1913 р.

О. КОЦИЛОВСЬКИЙ. Працював у Бразилії, спершу в Прудентополі, опісля на Ірасемі, як душпастир, місіонер, співредактор "Праці", соцій першого новіц'яту, тощо. — А що любив спорт і руханку, оснував між нашими юнаками в Прудентополі 1915 року "Бразилійське Січове Братство", яке мало за ціль кооперативну працю і руханку; мало 400 членів. Були кінні і піші. На Ірасемі 1916 р. основує "Січ", а на Іпіранзі-Гважувірі — "Українську Січ", 1920 р. О. Коциловський 1934 р. виїхав на душпастирську працю до Аргентини. Працював у Місіонщині. Помер в Апостолес 20.8.1935 і там похований.

О. ТУРКОВИД після приїзду до Бразилії осів з Ірасемі. Давав місії. Дописував до "Праці" і "Місіонаря", займався шкільництвом і ревно поширював Апостольство Молитви. Працював в Ірасемі, Куритибі, Іваї, а найбільше в Прудентополі, де збудував величаву церкву св. Йосафата. 1931 р. став першим настоятелем новоствореної Віцепровінції св. Йосифа в Бразилії. Від 1934 до 1939 був парохом в Іваї — Кальмоні. Опісля переїжджає до Аргентини, де душпастирює в Місіонщині до 1954 р., коли вже хворий приїздить до Бразилії. 29.7.1956 на Іваї праправить ювілейну Сл. Божу з приводу 50-річчя свого священства. Тут і помер 5.7.1963 і похований побіч о. Осінчука.

ТРУДНЕ СТАНОВИЩЕ ОБРЯДОВЕ

Хоч куритибський єпископ, Дон Жозе Камарго, бувши в Прудентополі 1898 р. з пастирськими відвідинами, на письмі управляв побут о. Кізими в своїй єпархії, то все таки спокою наші не мали. Латинники, зокрема духівництво, та й ієархія далі ставилися дуже неприхильно до нашого обряду й звичаїв. Справу незвичайно загострювала інструкція Конгрегації Поширення віри, в Римі, яку очолював поляк, Кардинал Ледоховський. За конституцією, діти східного обряду народжені на американському континенті мали б бути обряду латинського. Тому о. Кізима в листі до Галичини писав, що “ті закони, що повиходили, так мене згризли, що від двох тижнів такий слабий, — ледве ногами волочу”... (1). Знову ж о. Рафаїл Криницький в листі з дня 4.10.1911 до о. Лазаря Березовського, Тодішнього ректора колегії св. Йосафата в Римі, між іншим, запитує чи о. Ректорові знані розпорядження Риму за часів кардинала Ледоховського, префекта Конгрегації Поширення Віри (26 листопада 1899 р.) т.е., що мішане подружжя може вінчати тільки священик обряду латинського. Просить, щоб відповів чи вінчання мішанцям дозволяється священиком грецького обряду є важне, бо різно різно кажуть. (2). — Треба було чекати аж до “Декрету” з дня 27.3.1917, коли то справи нашого обряду в Південній Америці поладнано Римом. Та й після “Декрету” обрядове трактування було нерівне, напр.: заборона нашим священикам миропомазувати; примусовий перехід української жінки на обряд чоловіка-латинника, але не жінки латинської на обряд східний.. і т.п. — про що висказано жаль на Дорізонському З’їзді Священиків, який відбувся 26-29.4. 1922 під предсідництвом Митр. Кир. А. Шептицького (3). — Знову ж у своїм звіті для Митр. А. Шептицького о. Климентій Бжухоецький ЧСВВ (Іра-

(1) Жовк. Місіонар, ф. IV, ст. 125

(2) Арх. Ген. Курії: Бразилія — 4.X.1911 — Лист о. Криницького до о. Березовського (Прудентополіс (10)1911.

(3) Протокол З’їзду.

сема, 14 квітня 1923) скаржиться, що отці Лазаристи наших людей перетягають на лат. обряд, а про єпископів пише: "Єпископи, хоч може впрост нам не противні, для того дивляться через пальці на поступоване польських священиків.. Єпископи Бразилійські не причиняються до піднесення нашого обряду і віри межи Українцями — они не знають нашого обряду — не розуміють наших потреб — не знають наших звичаїв і нераз найліпшу річ у нас уважають за зло. Прим. на колонії Піньорал (у Санта Катарині), виді

ли наших людей, що побожні-релігійні, але мають якесь інше набоженство — та урадили, що они не крещені і хрестили їх коло каплиці, около 200 людей — о тім знов Спископ. Наші люди опирались — був зойк і плач, але нічого не помогло — хрестили другий раз". (4). О. Криницький писав, що хрестив один францішканін і один Єзуїт (5).

Тому саме наші отці в своїх писаннях до Льєва й Риму часто настоювали, що нам у Бразилії доконче потрібно своєї духовної влади! Вже на першому всеукраїнському з'їзді в Куритибі, 30.7.1910, дотмагалися наші свого власного єпископа (6). Але треба було ще довго чекати!.. 1950 р. в Понта Грасса конгрес українців знову порушив цю справу, і був успіх тим, що 16.6.1951 створено Східній Ординаріят. Таким чином Апостольський Престол вилучив українців та інші національні групи східних обрядів з-під юрисдикції місцевої єпархії й іменував для них ординарія в особі архиеп. Ріо-де-Жанейро кардинала Дон Жайме де Баррос Камара, а генеральним вікарієм для українців-католиків — о. Монс. Климента Прлайму. — Щойно 15.8.1958 отримали укр. католики в Бразилії свого єпископа в особі Кир Йосипа Романа Мартинця ЧСВВ, і то як єп. — помічника, аж до 1962 р., коли став Екзархом, а врешті Єпархом, 1971.

З латинських владик до нас усе добре ставив-

(4) Арх. ірен. Курії Бразилія — 14.IV.1923. Звіт о. Климентія

(5) Арх. ірен. Курії. Бразилія — 27.VI.1922. Звіт о. Криницького

(6) "Прапор": 1910, ч. 15.

ся, треба признати, Дон Антоніо Маззаротто, що почав урядувати як єпископ Понта Гросси 3.5.1927, і якому юридично підлягали українці, що знаходилися в його дієцезії. Він був і першим, що дав нам справжні парафії. Кир Маззаротто часто відмічував, що почувався щасливий, бо має в своїй дієцезії українців.

Архієпископ Дон Іван Брага був прихильний нашим СС. Служебницям. Навіть допомагав їм матеріально. Архієпископ Дон Євсевій Атик да Роша в часі націоналізації обороняв наших отців. Дуже прихильний й найбільше вирозумілий для нашого обряду був Дон Мануїл Дел” бу — архієпископ. Він навіть прийняв до своєї дієцезії жонатого священика о. Дубицького. Дав йому завідательство на Антоніо Олінто. Всі згадані владики були нашими ординаріями куритибської дієцезії.

ВІЗИТАЦІЯ О. ПРОТОІГУМЕНА А. КАЛИША

При цінці 1921 року відвідав уперше бразилійську Місію о. Протоігумен Атанасій Калиш ЧСВВ, з Галичини. Скоріше об'їхав Канаду й Америку. Прибув до Прудентополя 18-го листопада. Тут побув кілька тижнів, опісля у товаристві о. Маркіяна Шкірпана, через Малет, Дорізон, Порто Уніон та Мафру, подався на Ірасему, куди прибув 8-го грудня. Дня 20.12.1921 з оо. Шкірпаном і Бжуховським приїхав до Куритиби. На Непорочне Зачаття був на Марселіні, а 24-го грудня на Іліранзі (Гважувірі). Зі столиці Парани Гість у товаристві оо. Шкірпана, Бжуховського й Криницького знову прибув до Прудентополя, де відбулася нарада отців під проводом О. Протоігумена, в днях 27-29 грудня. (1).

Завданням візитації о. Калиша було оформити відповідне тіло бразилійськую Місію ОО. Василіян та привезти до країної карності побут ченців, які тут не могли мати стисло монастирського життя, як це було по галицьких обителях.

У своїх заввагах із дня 27 січня 1922 о. Протоігумен дав свої розпорядження, які відносяться до духовного життя, дисципліни, економії тощо. Показуємо деякі історичного характеру: "4. — Для більшої однообразності на будуче будуть Отці і Братя носити так вдома, як і поза домом габіти чорної краски (отже касує білі габіти, які вживано спочатку). Вишивані маншети є недозволені. 12. — Кождий дім місійний зокрема має писати літопись. Пропущені до тепер літа треба доповнити узгляднюючи бодай важніші події. 15. — Місія Бразилійська буде позіставати під безпосередню управою Настоятеля місії. Назначувати его буде Протоігумен, по засягненю інформації з місії, нормально на протяг п'яти літ. Може він однак бути й скоріше змінений, як та-кож установлюється на дальші п'ятиріччя. 16. — Настоятелеви місії будуть придани три Консультори і Секретар, назначувані через Протоігумена. Кладу

(1) "Праця", 1922 р., ч. 1

на серце Настоятеля місії, аби у всіх важніших справах засягав їх поради... 18. — На разі нема в Бразилії виділу на се, аби до нашого новіціяту мав зголосуватись якийсь значніший сталий контингент кандидатів, тому спрає основання тут новіціяту відкладається на пізніше. Якби зголосився який надійний кандидат, нехай 3, або бодай 2 отців вибіршує его і о скільки із знають его за відповідного, може Настоятель місії на сій основі вислати його до новіціяту в Крехові або Мукачеві, порозумівшись однак перед тим з Ігуменом дотичного новіціяцького дому. Степень образовання кандидатів на клериків має відповідати бодай 4. класам гімназій... 19. — Одобрюю в зasadі проект ہтворення в Бразилії для хлопців школи середнього типу з курсом приготовляючим під управою наших отців..." (2).

Настоятелем Mісії — аж до далішого зарядження — назначує о. Маріяна Шкірпана, а консультаторами: о. Климентія Бжуховського, о. Евстахія Турковида й о. Януарія Коциловського; секретарем о. Рафаїла Криницького; адмонітором с. Евстахія Турковида. На випадок якби він був перенесений до іншого дому, назначиться адмонітором когось іншого з отців, що перебувають стало в Прудентопільськім домі.

Пригадує, що 1923 р. припадає 300-літня річниця смерти нашого Священомученика Йосафата. Завзвичає, щоб завчасу приготуватись до вроочистого її вшанування.

ВЛАСТІ НАСТОЯТЕЛЯ MІСІЇ. О. Протоігумен А. Калиш у своїх розпорядженнях із 27.I.1922 також дав директиви щодо владей о. Настоятеля Mісії, і так:

1. Настоятель Mісії має право назначувати настоятелів окремах домів Mісії, які матимуть права ігуменів. Це він робитиме в порозумінні з галицьким о. Протоігуменом.

(2) Архів Пров. Курії Послання о. Протоігумена Калиша до Отців і Братів у Бразилії. Прудентопіль, 27 січня 1922.

2. Настоятелі окремих станиць на всі важніші підприємства (як будова помешкань, купіно нерухомостей, тощо) мусять мати дозвіл від настоятеля Місії.

3. Настоятель Місії матиме делегацію “на загал справ”, як вимагає ця управа місійним тереном, але з цими вимінками: а) права допускати до торжественної професії, б) отвірання нових місійних станиць в) касування існуючих, г) гроші місійного фонду не могтиме вибирати з публичної каси сам без дотичного ігумена, а теж не може давати дозволу на видатки, що перевищують суму 500 мільрейсів, г) видалювати членів по обітах, д) висилати членів Місії до краю чи на іншу місію.

4. Настоятель Місії має робити кожного року провіркуожної станиці і давати звіт діяльності Місії Галицькому Протоігуменові. (3).

(3) Настоятелями Місії були: о. Мирон Ігнатій Хмілевський до 1905 р., опісля о. Маркіян Шкірпан — до 1932. Настоятеля Місії назначував Плютоігумен, а потверджував куртибський Єпископ.

ПРИБУТТЯ НОВИХ ОО. ВАСИЛІЯН

Після Візитації о. Протоігумена Калиша прибувають до Бразилії нові ОО. Василіяни, і так:

1923 — ОО. ВАРТОЛОМЕЙ СЕНЮТА ТА ІЛАРІЙ ЖИДАН (4)

1927 — О. МАРТИРІЙ КОТЮВИЧ І БР. ЛАВРЕНТІЙ СТРУК

1929 — О. ЙОСАФАТ ХОМА

1931 — О. НИКОЛАЙ ЛИСКО ТА БР. МАРКІЯН МОСПАН

1931 р. бразилійська василіянська Місія маючи три осередки, 9 отців і 3 брати, вже була підготована, щоб стати Віцепровінцією. ОСЕРЕДКИ: Прудентополь, Ірасема й Куритиба.

ОТЦІ: Маркіян Шкірпан, Клим Бжуховський, Рафаїл Криницький, Януарій Коціловський, Євстахій Турковид, Вартоломей Сенюта, Мартирій Котович, Йосафат Хома й Николай Лиско.

БРАТИ: Полієвкт Мельник, Лаврентій Струк і Маркіян Моспан.

(4) Літопись монастиря ОО. Василіян в Прудентполіс, 1924 р., ст. 2 об.

ВІДВІДИНИ НАШИХ ЦЕРКОВНИХ ДОСТОЙНИКІВ

МИТРОПОЛИТ А. ШЕПТИЦЬКИЙ. — Архієпископ Львівський і Митрополит Галицький, Кир Андрій Шептицький відвідав Бразилію в 1922 році. Це зробив він в характері урядового Візитатора, як папського делегата. Свящ. Східня Конгрегація письмом із дня 4.2.1921 просить його, щоб відвідав українців у Бразилії й Аргентині та опісля подав звіт про їхній стан (1). Перше бував львівський Митрополит на північній американській півкулі, Канаді й Америці, а 28 березня 1922 з Філаделфії прибув до Бразилії. Аж до Ріо де Жанейро вийхав йому на зустріч о. Маркіян Шкірпан. До Куритиби прибув 2 квітня. Між іншим Кир Андрій посвятив на Ірасемі, дня 21.5.1922, церкву св. Йосифа, що вже була збудована 1909 р. Всюди дуже гарно вітали достойного Гостя. В червні вийхав Митрополит до Аргентини, а йому тоwarzишив о. Євстахій Турковид ЧСВВ та світський о. Омелян Ананевич. З Аргентини він вернувся до Америки. Крім канонічної візитації всіх українських церков у Бразилії, Митрополит скликав з'їзд усіх українських священиків, що відбувся в Дорізоні 26-29 квітня 1922 р. Сам Митрополит був предсідником з'їзду. Взяли участь: о. Маркіян Шкірпан ЧСВВ, ігумен і парох Прудентополя, о. Климентій Бжуховський ЧСВВ, ігумен і парох Ірасеми, о. Петро Процьків — парох Марешал Маллет, о. Омелян Ананевич — з Дорізону, о. Іван Михальчук — парох з Антоніо Олінто, о. Янuarій Коциловський ЧСВВ — з Прудентополя, о. Євстахій Турковид ЧСВВ — з Прудентополя, о. Рафаїл Криницький ЧСВВ — з Куритиби. На з'їзді неявився парох з Іваїв — о. Петро Осінчук, з причини недуги (2).

(1) Архів Ген. Курії — Лист Свящ. Конгрег. для Сх. Церкви до Митрополита А. Шептицького, Прот. ч. 4267/20.

(2) Архів Пров. Курії: "Протокол нарад з'їзду священиків українських у Бразилії, який відбувся під проводом Іх Ексц. Митрополити Галицького Впреосв. Андрея Шептицького, в Дорізоні від 26-29 квітня 1922".

КИР К. ЕОГАЧЕВСЬКИЙ. 8 років по тім Апостольським Престолом знову назначив візитатора, щоб відвідав українців у Південній Америці, в особі філадельфійського єпископа Константина Богачевського. Прибув він до Бразилії у вересні 1930 р. Він і посвятив в Куритибі нашу церкву, при вулиці Мартінь Афонсо, дня 14 вересня. Цей владика також збирав між нами у Бразилії й Аргентині пожертви на українську папську колегію в Римі. На його руки зібрано 2.797 мільрейсів, а в Аргентині 236.10 пезів. Вернувся у грудні (3).

КИР І. БУЧКО. Третім Апостольським Візитатором, що відвідав наших поселенців у Південній Америці, був Преосв. Кир Іван Бучко, який прибув до Бразилії у серпні 1939 р. Він то 27.8.1939 посвятив-консекрував у Прудентополі нашу найбільшу святинню в Бразилії, що її з приєднанням 300-ліття смерти св. Йосафата почав о. Шкірпан будувати 1923 року (4). Повернувшись з Аргентини, куди був відправлений листопаді, посвятив семінарію св. Йосифа 1.3.1940.

1953 року Апостольська Столиця творить для всіх східних католиків ординаріяти. Ординаріем назначує кардинала з Ріо де Жанейро, дон ЖАЙМЕ ДЕ БАРРОС КАМАРА. Цей кардинал був дуже прихильний для нашого обряду. Ставши ординаріем він робить візитації наших парафій і головніших церков: Прудентополя, Куритиби, Понта Гросси, Мале, Доріонту, Пато Бранко й інших. Його супроводить всюди вибраний ним Ген. Вікарій о. Климентій Прийма. Кардинал дуже високо підніс нашу Церкву в очах бразилійців. Всюди говорив про наш гарний обряд, підкреслюючи слово “УКРАЇНСЬКИЙ ОБРЯД.” Всюди наказував навчати української мови. Дітей не дозволяти до Першого св. Причастя, поки не навчаться читати по-ураїнському. Те, що ми маємо сьогодні Співрхію у Бразилії його заслуга чи ненашибільша.

(3) Ювілейний Альманах Вас. Студ. у Браз., Трасема-Прудентополь, 1946 ст. 57.

(4) продовжав будову та її закінчив 1928 р. о. Є. Турковид.

ІХ БЛАЖЕНСТВО Й. СЛІПИЙ. ВERTAЮЧИСЬ з Євхаристійного Конгресу, що відбувся в Болівії 1968 р., вступив на бразилійську землю, щоб і тут відвідати українців, Блаженніший Всевисокий Архиєпископ і Кардинал Кир Йосиф Сліпий. Було це в початках вересня. Йому товаришили: вінніпезький Митрополит Кир Максим Германюк, едмонтонський вданіка Кир Ніль Саварин ЧСВВ, торонтоンський владика Кир Ісидор Борецький та наш Преосв. Кир Йосип Мартинець ЧСВВ. Дуже єрочисто всюди Блаженнішого вітали, як довголітнього страдника за св. Віру й нашу українську Церкву, не тільки українці, але й чужинці.

КАРМАНІЦІНА

Дуже багато натерпілися ОО. Василіяни у Бразилії від Карманського та "карманщуків", почавши від 1923 р.

Петро Карманський, колишній римський богослов, професор і поет, а в часі визвольної війни України дипломат, зразу секретарював у посольстві українськім при Ватикані, пізніше приїхав до Бразилії збирати фонди на оборону України. В грудні 1922 вертається в Старий Край. У Бразилії був нав'язав добре зносили з ОО. Василіянами. Тому їduчи до Галичини, наші Отці вислали разом із ним двох василіянських питомців на новіціят у Мукачеві, на Карпатській Україні, Романа Мартинця й Івана Рогу. Наступного року (1923) Карманський знову вернувся до Бразилії, але не як дипломат чи посланець уряду, але як промадський діяч, щоб зорганізувати Бразилійську Україну... Спочатку ОО. Василіяни навіть віддали йому в руки редакцію "Праці". Але співпраця з духовенством не пішла далеко. Карманський почав бути "своїм паном", поміщуючи в "Праці" свої ідеї, противні ідеям наших батьків, а то й Католицької Церкви. Ще того самого року відіслано його з редакції і він виїхав з Прудентополя 16.12.1923 (1). Однаке, тайно Карманський з ОО. Василіянами був зірвав уже скоріше; львівська газета "Діло" (17.11.1923) уже була помістила "лебедину пісню" Карманського проти ченців Василіян. Виїхавши з Прудентополя, Каєманський у Порто Уніоні закладає газету "Хлібороб" і колегію. Та й почалося таке, чого ще мабуть не було не тільки в Бразилії, але й в усій Україні. Люди самі говорили, що Карманський здурив... "Хлібороб" лле помії на "Працю" від самого початку, а Отців уважає за дітваків, закидає їм "невченість", зрадництво, тощо. Для Карманського було тоді лиш 964 грамотних л'єдей тобто ті, що брали "Хлібороб", а решта то "темна василіянська маса".

(1) Літопись Монастиря ОО. Василіян в Прудентополіс, р. 1923, ст. 2.

Полеміка між "Хліборобом" і "Працею" і то зажерливий деструктивна, велася аж задовго. Боротьба не осталася на писальний боротьбі. От 16.12.1924 у Трес Баррас одна жінка обкідала о. М. Шкірпана гнилими яйцями, при тім викрикувала, що Карманський це її брат. Можна сміло сказати, що всяки зовнішні переслідування, як перших часів так і пізніших, хочби які сильні, не пошкодили нам стільки, що Карманщина. Але Карманський минувся, а Василіяни осталися й далі працюють таки для свого народу й у найтяжчих хвилях його не зрадили, ані не попили з хвилею, як ті, що Василіян окликували зрадниками (2).

(2) Згаданий "Ювілейний Альманах" 1946, ст. 62-66.

ПРИБУТТЯ НОВИХ ВАСИЛІЯН

Після візитації о. Протоігумена Калиша прибувають до Бразилії наступні Василіяни:

- 1923 — о. Вартоломей Сенюта і 'о. Іларій Жидан
- 1927 — о. Мартирій Котович і бр. Лаврентій Струк
- 1929 — о. Йосафат Хома
- 1931 — о. Николай Лиско і бр. Маркіян Моспан
- 1934 — 'о. Йосафат Рога (вже роджений в Бразилії)
- 1935 — о. Венедикт Мельник, о. Іпатій Майка та о. Йосип Мартинець, роджений у Галичині, вихований у Бразилії і тут перший наш єпископ.
- 1936 — о. Мелетій Камінський та о. Орест Дуб
- 1937 — о. Іринарх Маланяк
- 1938 — о. Орест Карплюк
- 1939 — о. Христофор Миськів і о. Рафаїл Лотоцький
- 1940 — о. Микола Іванів
- 1942 — о. Йосиф Прийма й о. Теодосій Кучинський (вернулися з Європи)
- 1946 — о. Матей Сіянчук (з Канади)
- 1947 — о. Петро Бальцар, о. Доротей Шимчій, о. Методій Ничка й 'о. Панкратій Нюнка.
- 1948 — о. Сотер Голик (з Півн. Америки), о. Іриней Вігоринський та бр. Маркіян Халупа, який незабаром виїхав до Апостолес, в Аргентині, там і помер 1980 р.
- 1962 — о. Василь Зінько (з Аргентини)

ЩОДО ПОВИЩЕ ЗГАДАНИХ ВАСИЛІЯН, то:

О. ВАРТОЛОМЕЙ СЕНЮТА душпастирював в Ірасемі, Куритибі, Пітанзі, Прудентополі й Уніон да Віторія. Давав місії, парохував, настоятелював і точно писав хроніку по наших домах. 5.1.1963 вшанував 50-ліття свого священства. Працював у Бразилії 47 років. Помер у Прудентополі 2.7.1970 і там похованний.

О. ІЛАРІЙ ЖИДАН, був ігуменом у Прудентополі. Опустив провінцію і чин 16.5.1924 (1).

О. МАРТИРІЙ КОТОВИЧ, після різної праці в Бразилії, 1937 р. виїхав до Аргентини й там працював аж до 1949 р. Уже хворий вернувся до Бразилії. Будучи сильної волі, ніколи не скаржився на невигоди, недостачі й недуги. Любив церковний спів і по оселях навчав його наших в'рних. Помер у Прудентополі 11.11.1949, і там похованний.

БР. ЛАВРЕНТІЙ СТРУК. Був завідателем василіянського видавництва в Прудентополі й Апостолес, диригентом хору та великим помічником отців у місіях. Помер у Куритибі 23.8.1964, а похований у Прудентополі. Був він дуже солідний у виконуванні доручених йому завдань. Незвичайно любив Видавництво — друкарню. Для себе був ощадний. Мав гарний голос і був товариський. Люди його любили.

О. НИКОЛАЙ ЛИСКО — довголітній магістер наших новіціятів у Крехові, Прудентополі й Іваї; великий ласкет і духовний провідник. Душпастирював, настоятелював та був живим Прикладом свято-го монашого життя. Помер в Іваї 28.9.1971, на 94-му році свого життя й там похованний.

О. ЙОСАФАТ РОГА — перший василіянин роджений у Бразилії. Народився на оселі Гварапуава, коло Прудентополя 2.10.1903 р. Після початкової освіти, навчався в латинській архиєпископській семінарії в Куритибі, враз із теперішнім нашим єпископом Кир Мартинцем. 1922 обидва виїхали до Європи на

(1) Літопись манастир. ОО. Василіян в Прудентополіс, 1974, ст. 2 об.

новіціят Отців Василіян у Мукачеві. Богословію студіють у Григоріянськім університеті в Римі. Його висвятив на священика греко-католицький єпископ Ісая Пападополус, у своїй приватній каплиці, 24.11.1929. Літом 1930 р. отримує ліцензіят з богословії та вертасься на Закарпаття. Один рік був соцієм на новіціяті в Мукачеві, опісля три роки працював в Василіянськім інтернаті в Ужгороді. Одночасно був, враз з о. Й. Мартинцем, професором складастики¹⁸. — До Бразилії вернувся 1934 р. Відразу стає секретарем Віцепровінції, душпастирює, організує в Прудентополі хор (а був добрим диригентом), а 1935 р. основує семінарію св. Йосифа. Був редактором "Місіонаря", а 1939 р., в часі "націоналізації", його арештували в Прудентополі за пропаганду українською мовою. Давав місії; настоятелював; був гуманізатором у Прудентополі й Ірасемі, рівночасно професором в василіянських клириків (на складастиці, філософії та богословії), протоігуменом від 1953 до 1958, коли став ген. Консультором Чину й духовником укр. колегії св. Йосафата в Римі. Там же проходить дві важкі операції. 1965 р. 10 місяців був на відпочинку в Бразилії, знову вертасься до Риму, але згодом приїжджає до Бразилії і стає духовником при новіціятськім домі в Іваї до кінця свого життя. Помер у Прудентополі 23.4.1975 і там похованний.

О. ІПАТІЙ МАЙКА — після недовгої праці в Бразилії, виїхав на душпастирську працю в Аргентину, опісля в Уругваю, де й помер.

О. МЕЛЕТИЙ КАМІНСЬКИЙ — попрацював у Бразилії 21 років, як душпастир, парох, місіонер, настоятель, професор василіянських студентів та великий народолюбець. Був награвду батьком для українських імігрантів у Бразилії та їхніх дітей. Давав напрям не тільки релігійний, але й громадській праці. Був навіть головою "ТПУК" (Товариства Прихильників Української Культури), в 1950-1952 роках. Помер у Куритибі, де був парохом, 27.3.1957, а похований у Прудентополі.

О. ОРЕСТ ДУБ ревно працював у Бразилії, хоч забагато енергійний. Професорував у Семінарії Св. Йосифа й редактував "Місіонар". Також давав місії.

Виїхав до Аргентини 1939 р., де душпастирював в Місіонерін, а згодом виступив з Чину та став священиком латинського обряду.

О. ІРИНАРХ МАЛАНЯК був: магістер новоціату, душпастир, парох, місіонер і громадський діяч. Побудував церкву і дзвіницю в Пітанзі й Сан Павло докінчив. Багато помог нашим людям. Дописував до наших журналів. Був добрим психологом і надзвичайно динамічним. Визначався особливішою набожністю до Богоматері. В Куритибі зорганізував Український Даломоговий Комітет та провів один із найкращих з'їздів нашої промади 1947 р. Цей з'їзд і наступний, що відбувся в Понта Гроса 1950 р. стали зав'язком "Товариства Прихильників Української Культури", оживили товариське життя і стали поштовхом до створення Східного Ординарія у Бразилії, а згодом Екзархату та й сьогодні укр. Епархії. Помер у студійному домі св. Василія на Бателі, Куритиба, а похований на Іваї-Кальмоні.

О. ОРЕСТ КАРПЛЮК. Працював у Бразилії як душпастир, місіонер, парох, настоятель професор, будівник церков тощо. Дуже багато наїздився верхи по бразильських "сертонах" — пралісах з духовною обслугою для наших вірних. Визначний будівник церков! Від 1947-го р. посьогодні працює в Аргентині, де завжди був і є при Управі Аргентинської Віцепровінції. Під цю пору — Протоконсультатором і парохом в Обері. Здигнув чудовий храм в Обері.

О. ХРИСТОФОР МИСЬКІВ — ревний душпастир, організатор Апостольства Молитви і його довголітній директор. Був: настоятелем, парохом, професором філософії, місіонарем. Визначався особливішою набожністю до Пресв. Євхаристії, особливо ж до Пресв. Ісусового Серця. Душпастирював у Бразилії й Аргентині; співпрацював з редакцією "Праці" й "Місіонаря", якого також був редактором. Продовж довгих років виконував уряд прокуратора й економа ОО. Василіян у Бразилії. Організував велики з'їзи Ап. Молитви (в червні 1942) та Марійської Дружини (в грудні 1947). Заснував дуже ба-

то кружків Апостольства Молитви. Був енергійний, але й милосердний та вирозумілий. Одначе, найбільшою його заслugoю — це заснування в нашій Церкві Інституту Катехиток Серця Ісусового. Його оснував він 1940 р. при помочі інших наших отців василіян, зокрема тодішнього Протоігумена, а теперішнього Єпископа Преосв. Кири Йосипа Мартинця. Прибувши до Бразилії з Карпатської України в 1939 році, почав він, між іншими своїми апостольськими змаганнями організувати "Катехиток Серця Ісусового". На це дозволив йому тодішній ординарій для українців, дон Антоніо Маззаротто, з Понта Гросси, і поблагословили настоятелі. Інститут сьогодні живе й діє: в Бразилії, Аргентині й Парагваю. А має за ціль: пропагувати культ і царство Христового Серця між нашими людьми; навчати дітвору катехизму, української мови та взагалі українознавства. Поки це перший такого роду інститут в українській Церкві. Спочатку мав апробату дієцезального єпископа, а сьогодні, від 1972 р. — Папського Права.

О. Христофор помер у Прудентополі 7.6.1973 і там похований.

О. МАТЕЙ СІЯНЧУК. Прибув з Канади, був душпастиром і місіонарем. 1947 р. (дістав ексклювістрацію, раскриптом Свящ. Конгрегації з дня 2.4.1947, ч. 183/47, і вернувся до Канади.

О. ДОРОТЕЙ ШИМЧАЙ — був у Бразилії душпастирем, директором семінарії св. Йосифа, професором, редактором "Місіонарія", ігуменом, магістром і парохом в Іваї, а 1961 р. вийхав до Аргентини й там був Протоігуменом ОО. Василіян, а тепер у Курапалітівці, Б. Айрес.

О. МЕТОДІЙ НИЧКА. У Бразилії душпастирював, парохував, настоятелював; був редактором "Правці" й "Місіонарія" та провідником Марійської Дружини, а також професором філософії в Іваї. Вийхав до Півн. Америки 1960 р., а тепер у Канаді, де в Едмонтоні — ігуменом і парохом.

О. ПАНКРАТІЙ НЮНЬКА був душпастирем, директором семінарії св. Йосифа, магістром новіціяту в Іваї та одним з основників "Евхаристійного Лицар-

ства". Він показався найкращим василіянським мальрем. До Аргентини виїхав 1952 р. Працював в Апостолес і Беріссо, а тепер — Протоігуменом Аргентинської Віщепровінції, з осідком у Кураганітве, Б. Айрес.

О. СОТЕР ГОЛИК Приїхав 1948 р. навчав наших перших богословів у Прудентополі, душпастирював, був пров. секретарем і повернувся до Америки 1949 року.

О. ІРИНЕЙ ВІГОРИНСЬКИЙ душпастирював, був письменником, редактором "Праці" й "Місіонаря" та професором наших василіянських студентів. Помер у Прудентополі 4.3.1969 і там похований.

РЕШТА Василіян прибулих з Галичини позістались у Бразилії й тут працюють, і так:

1. — БР. МАРКІЯН МОСПАН — кравець у Прудентополі й Ірасемі (неодну сотку габітів вшив він та ще шие); огорбник, годинникар та виноробець у Прудентополі¹. Гарно прислуговує василіянським ченцям, коли прибувають до вас. монастиря в Прудентополі.

2. — ПРЕОСВ. КИР ЙОСИП МАРТИНЕЦЬ. Був співосновником Семінарії св. Йосифа. Редактором "Праці" й "Місіонаря", душпастирем, професором, довголітнім протоігуменом, ген. Протоконсультатором і директором Папської Колегії св. Йосафата в Римі. Іменований на Єпископа 10.5.1958; Ал. Екзархом став 30.5.1962, а Єпархом — 29.11.1971 В 1978 р. Згідно зі настанововою собору Ватиканського II, закінчивши 75 рік життя зрікся єпископства. Тепер — в манастирі св. Василія Великого на Бателі, в Куритибі.

3. — О. ВЕНЕДИКТ МЕЛЬНИК — душпастирює в Бразилії 46 років. Збудував балато церков, камлиць і домів Сестер. Парохував, настоятелював, місіонерував і душпастирював також в Аргентині й Півн. Америці. Роздубовує фонди на утримання європейських семінаристів. Перебув недавно важку операцію на горло. Ще душпастирює й буде церкву на Марінга. Разом із о. Орестом Карплюком буде церкву на Пітанзі. Її вже не має. Побудовано нову старан-

ням о. Маріяна Стружака і о. Тараса Олійника — Василіян. О. Мельник купує великі дзвони і буде дзвінницю у Прудентополі. Про його працю можна написати велику книгу.

4. — О. РАФАІЛ ЛОТОЦЬКИЙ. Працює в Бразилії понад 40 рр. Прибув з Галичини як секретар-Ап. Візитатора Кир Івана Бучка й тут залишився. Душпастирював, місіонерував, парохував, був магістром новіціяту, професором, духовником, дописував до “Праці” й “Місіонаря”. Тепер хворий у Прудентополі.

5. — О. МИКОЛА ІВАНІВ. — Працює в Бразилії від 1940, як місіонер, парох, настоятель, професор письменник, будівник церков тощо, головно монастиря і церкви в Іваї; громадський діяч і організатор. Написав книжки: “Пресвята Богородице, спаси нас”, “Свята Місія”, і “Ріки Води Живої”. Був першим головою Товариства Прихильників Української Культури і провідником Новіціяту Сестер Служебниць у Прудентополі. Від кількох років обслуговує укр. громаду в Порто Алегре, для якої вистарався церкву. Доїдждає з Кутиби, де є духовником студійного дому св. Василія Великого.

6. — О. ПЕТРО БАЛЬЦАР — 34 роки у Бразилії, як душпастир і місіонер; збудував чимало церков, був настоятелем, ігumenом, протоігumenом. довгі роки парохом, організатором товариств і з'їздів. Тепер душпастирює в Прудентополі, де вдруге виконує уряд директора Апостольства Молитви. Від років старається про стипендії для василіянських і невасиліянських студентів. Спомагає бідних уживаним убраниям, що приходить на його руки з Канади й Америки. Почав будову нової Церкви, на Ірасемі, яку викінчив ю. Микола Іванів — Збудував Хреісну дорогу на горі, де була стара Церква.

7. — О. ВАСИЛЬ ЗІНЬКО — один із перших учнів семінарії св. Йосифа в Прудентополі. Прибув з Аргентини, а роджений у Галичині. Повернувшись зо студій у Римі, працював трохи в Бразилії, опісля в Аргентині. Від 1962 р. — стало в Бразилії, в Прудентополі, де є редактором “Праці” й

“Місіонаря”, професором у семінарії, душпастирем і місіонером, письменником, провідником новіціату Сестер св. Йосифа на Лінії Віторія (Круз Машадо). Автор багатьох видань. Був провідником СС. Служебниць — 8 років. СС. Катехиток св. Анни 8 років. Від років є капелляном лікарні і дому Серця Марії в Прудентіополі.

СТВОРЕННЯ ВІЦЕПРОВІНЦІЇ

До 6-го трудня 1931 р. Василіяни в Бразилії становили тільки т. зв. "Місію". За згодою Свящ. Конгрегації для Східніх Церков, письмо з дня 30.11.1931, прот. ч. 557/31, — тодішній Архимандрит Василіянського Чину о. Діонісій Ткачук, своїм письмом із дня 6.12.1931 ч. 52/31, з Кастел Гандольфо, ерегує й установляє Віцепровінцію Чину св. Василія Великого в Бразилії. — А 27.4.1932 згадана Свящ. Конгрегація видала Декрет, в якім кажеться, що тодішній Папа Пій XI, взявши під увагу прохання Генерального Настоятеля Василіянського Чину св. Йосафата та заслухавши інформацій Апостольського Нунція в Бразилії й куртигібського Архиєпископа в Парані, радо дає свою згоду на ерекцію Віцепровінції Василіянського Чину св. Йосафата в Бразилії — з тим, що Віцепровінція буде безпосередньо залежна від Генерального Настоятеля Чину (1).

Тим же своїм письмом з дня 6.12.1931 б. Архимандрит рівночасно відкриває василіянський Новіціят у Бразилії, з осідком у Прудентополі. Письмо Свящ. Конгрегації, яким дає на це право Головному Настоятелеві Чину, з'явилось 11.6.1932, під ч. 2986/28 (2).

Ось повний текст письма о. Архимандрита Ткачука:

"Канонічне ерегуваннє й установленне Віцепровінції Чина св. Василія В. та канонічне отворенне Новіціяту в Прудентополіс.

Архимандрит Чина св. Василія В.

Рим

Кастель Гандольфо, дня 6 прудня 1931.
Ч. 52/31

ДО

Високопреподобного Настоятеля Бразилійської
Віцепровінції Чина св. Василія В.

Прудентополіс.

(1) Архів Ген. Курії: Бразилія — 27.IV.1932. — Декрет про ерекцію Віцепровінції.

(2) Архів Ген. Курії: Бразилія — 11.IV.1932. — Ерекція Новіціяту в Прудентополі.

Пересилаючи в залученню згідно з оригіналом копію письма св. Конгрегації для Східної Церкви з д. 30 листопада, ч. 557/31, яким дає свою згоду на ерегування й установлення канонічне Віцепровінції Чину св. Василія В. в Бразилії та на отворення Новіціату в місті Прудентополіс, — отцім, на основі повищого, канонічно ерегую й уstanовляю Віцепровінцію нашого Чина в Бразилії і отвораю Новіціят з осідком в м. Прудентополіс.

В слід за тим Настоятелем сеї Віцепровінції постає Вір. о. Євстахій Турковид Ч. св. ВВ. установлений письмом Архимандрита Чина з д. 3 серпня 1931, ч. 449/31.

Консульторами Віцепровінції є:

- о. Николай Лиско, протоконсультор
- о. Вартоломей Сенютя
- о. Йосафат Хома.

Секретарем і Прокуратором Віцепровінції о. Клим Бжуховський.

Магістром Новіціяту о. Николай Лиско

Соцієм Магістра Новіціяту о. Янушар Коциловськи.

При цій нагоді мило мені побажати цілій Віцепровінції, Новіціятові і їх провідникам найкращих успіхів.

Най Бог благословить!

Поручаюсь св. молитвам і остано слугою в Христі

о. Діонізій Ткачук Ч. св. ВВ.
Архимандрит

Печать

о. Йосиф Заячківський Ч. св. ВВ.

Ген. секретар (3)

ПРОТОІГУМЕНАМИ ВІЦЕПРОВІНЦІЇ БУЛИ:

До 23 червня 1933 р. о. Є. Турковид. Від червня до

-
- (3) а) Книга консульт місійних — 1932, ч. 1, ст. 8-9.
 б) Літопись ОО. Василіян в Прудентополіс, 1932 р.,
 ст. 58-59.
 в) "Праця": 1932 р. ч. 1, ст. 1.

кінця 1938 — о. Маркіян Шкірпан. Дня 9.7.1938, подвійним листом (ч. 119 і ч. 1920) о. Архимандрит Ткачук замінував Протоігуменом Бразилійсько-Аргентинської Віцепровінції ім. св. Йосифа, на наступне п'ятиліття, по упливі п'ятиліття попереднього Протоігумена о. М. Шкірpana. Впр. о. Йосипа Романа Мартинця ЧСВВ. Протоконсультором став о. Маркіян Шкірpan, другим консультором — о. В. Мельник, а третім і секретарем — о. Йосафат Рога. Новий заряд почав урядувати 2.1.1939. (4)

В 1944 р. о. Й. Мартинець був перевибраний на В-Протоігумена, а консульторами стали: о. В. Мельник, протоконсультор; о. В. Сенюта, о. Й. Рога, конс. і секретар; о. Мелетій Камінський — економ.

(4) Книга Консульт місійних — 1932, ст. 23 оборот.

НОВІЦІЯТ

Справа молодого чернечого-василіянського доброту лежала на серці нашим отцям у Бразилії від самих початків. І так, б. Маркіян Шкірпан ввесь час думає про конвікт для наших юнаків, як також у Пруденшополі постарається про відповідне місце під будову новіціятського дому; докупив більше льотів у місті та кілька шакрів, щоб у будущчині було з чого утриматися (1). Знову ж о. Кирило Сімків уже в 1908–1910 роках почав збирати хлопців, щоб закласти семінарію на Третій Осель, коло нинішнього Малету. Та недуга й скора смерть перекреслили його глянці. Ще перед першою світовою війною нації отці висилають, у 1913 році, до Бучача двох хлопців, щоб воюти вчилася в Тамошньому інституті. А коли справа увінчалася неуспіхом, то приміщують наших юнаків у куртибській архиєпископській семінарії, хоч латинській. У цей було їх аж 7 в 1917–1919 роках, між ними — Іван Рога й Роман Мартинець, що їх згодом наші отці вислали на новіціят у Мукачеві, на Закарпатській Україні, до якого вступили вони 13 січня 1923 р.

У Бразилії ж новіціят почався щойно 1932 року. Його відкрито на Благовіщення, за ст. стилем у четвер, дня 7 квітня 1932, з трьома кандидатами, а саме: Орестом Приймою, Василем Бобком і Петром Винником (останній на брата). Перші два походили з Ірасеми, а навчалися в езуїтській семінарії в Сан Леопольдо, Ріо Гранде до Сул. При кінці того самого року прибув на новіціят Рафаїл Семчишин, з куртибської архиєпископської семінарії. Магістром цього першого новіціяту був о. Миколай Лиско ЧСВВ, що прибув з Галичини до Бразилії 1931 р. — Видав цей перший новіціят трьох священиків василіян: о. Пахомія Петра Осінчука — доєголітнього Іваївського пароха, о. Йосифа Ореста Прийму, о. Теодосія Адріяна Кучинського та брата Прокопа Петра Верету,

(1) Арх. Ген. Курії: — Лист о. Шкірпана до о. Л. Березовського в Римі, 14.6.1914.

друкаря. Після новіціяту, бр. Прийма 1936, а бр. Кучинський 1937, виїхали до Галичини на студії, що іх закінчили в Григоріянськім університеті в Римі, де й стали священиками 25.1.1942 р., а в липні того ж року повернулися до Бразилії.

Після цього першого новіціяту, що тривав діяв від 7.4.1932 до 26.2.1937, настала перерва аж до 21.1.1941, коли під проводом б. Іринарха Маланяка знову розпочато новіціят у Бразилії. Вступники були вже наші вихованки Семінарії св. Йосифа в Прудентополі, то аж 10, та ще кількох братів, з-поза семінарії, разом 16 кандидатів.

До вересня 1948 р. новіціят примищувався у Прудентопольському монастирі св. Йосафата, а опісля його перенесено до новозбудованого дому Успіння Матері Божої в Іваї, де діє він посьогодні. Новий Новіціяцький дім збудовано заходами о. Миколи Іванюва ЧСВВ, в 1946-1948 рр.

У програму Новіціяцького навчання входить: аскетика, пояснення Конституцій, катехизм, літургіка, типік, історія укр. Церкви, стіл, бонтон, українська мова та пояснення про св. Письмо й св. Василія, тощо.

ХРОНОЛОГІЧНИЙ СПИСОК МАГІСТРІВ, КАНДИДАТИ НОВИКІВ НОВІЦІЯТУ ПРОВІНЦІЇ СВ. ЙОСИФА У БРАЗИЛІЇ: (2)

МАГІСТЕР	РІК	КАНДИДАТИ НОВИКИ
1. о. Микола Лиско	1932	4
	1933	2
7.4.1932 - 26.2.1937	1934	2
	1935	2
	1936	3
	1937	-
<hr/>		
2. о. Іринарх Маланяк	1941	17
	1942	4
21.1.1941 - 13.12.1944	1943	5
	1944	7
<hr/>		
3. о. Раф. Лотоцький	1945	4
	1946	8
13.12.1944 - 2.12.1948	1947	3
	1948	8
<hr/>		
4. о. Панкр. Нюнька	1949	6
	1950	1
2.12.1948 - 18.5.1952	1951	-
	1952	3
5. о. М. Лиско	1953	4
18.5.1952 - 22.2.1954	1954	-
<hr/>		
6. о. Доротей Шимчій	1955	15
	1956	4
22.2.1954 - 31.1.1961	1957	11
	1958	5
	1959	11
	1960	9
<hr/>		
7. б. Клим Корчагін	1961	11
	1962	6
31.1.1961 - 25.5.1967	1963	11

(2) За Хронікою Новіціяту.

	1964	-	5
	1965	6	-
	1966	9	5
	1967	15	9
<hr/>			
8. о. Атан. Күтпіцкий	1968	7	10
	1969	7	5
25.5.1967 - 15.12.1973	1970	7	7
	1971	9	3
	1972	9	7
	1973	8	6
<hr/>			
9. о. Тарс. Залуцкий	1974	9	5
	1975	8	9
15.12.1973	1976	12	8
	1977	9	11
	1978	22	8
	1979	14	17
	1980	21	12
9		365	285

МАЛА СЕМІНАРІЯ В ПРУДЕНТОПОЛІ

Наши отці в Бразилії вже здавна бажали заснувати бурсу чи ювенат для наших хлопців, які б після збільшали ряди ченців-василіян на Землі Чесного Хреста, але це ім не вдалось через брак священиків-професорів. Перші новики вже кінчали навчання, а нових кандидатів не було, — отож, щоб навчання не перервався на провінційній консульті в дніях 22-26 червня 1934 року (1) рішено, що з початком 1935 конечно треба відкрити в Прудентополі ювенат. Справою поважно зайнявся о. Йосафат Рога, а йому до помочі стали отці Йосип Мартинець та Мелетій Камінський. І ювенат — малу семінарію відкрито трохи пізніше на 4 червня 1935 року, у вівторок. Почав це преважне діло о. Рога з 7-ма хлопцями, а при кінці року було вже 13. Мешкали й училися перші юністи у старому домі, - де колись була школа сестер Служебниць, точніше: де колись Сестри вчили, де й сам о. Йосафат замолоду вчився. Повніх п'ять років тиснулись у тім будинку, а число учнів зросло до 35. Отож виникла необхідна потреба більшого, а то й великого дому, щоб усіх примістити, бо число зростало з кожним роком. Тому в 1938 р. почалася будова нового дому, стараннями о. М. Камінського, тодішнього ігумена в Прудентополі. Будинок - напів мурований, а напів дерев'яний. Посвячення фундаментів відбулося 24 квітня того ж року (1938). В-Протоігуменом о. Марк'яном Шкірпаном; посвячення ж самого будинку довершив Преосв. Кир Іван Бучко 1 березня 1940 р. Семінарію віддано під опіку св. Йосифа. При будові головним мулярем був Василь Лапунька, а дерев'яну частину будував бр. Полієвкт Мельник. Цей дім у 1953-61 роках став цілковито перебудований і разом з монастирем св. Йосафата становить сьогодні один з найбільших будинків у Прудентополі. Цю будову, що являється

(1) Книга Консульт місійних", рік 1934, ч. 1, ст. 12-13

справождім монументом, розпочато в 1953 році, щирими заходами всесв. о. Павло Миськова — тодішнього Протоархимандрита Василіянського Чину. Будинок має форму "Е", 72 м. довжини через 12-14 м. ширини, з просторими залами.

Прудентопільська Семінарія св. Йосифа це гімназія на правах державних шкіл. Так як у кожній інституції, Семінарія має свою дирекцію є провід, яким є: директор, віцепрезидент і духовний провідник. Професорами — ото Василіянини. Задля браку священиків, навчали в нашій Семінарії світські Професори, які приїхали до Бразилії по другій Світовій війні. Це були: Юліян Галат, Іван Боднарук Ростислав Боднарук і Орест Лисинецький, а зростаючого з кожним роком щораз більшого числа учнів, від 1969 р. допомагають учителювати в Семінарії Сестри Служебниці П.М. та Катехитки Серця Ісусового з Прудентополя. Ця семінарія приміщує кожного року до 120-130 учнів, а часами доходить і до більшого числа, напр. цього року 1980 має 136. — Хоч з усіх семінаристів, що прийшли через семінарію св. Йосифа на новіціят вступило тільки 20%, проте, можна сказати, що решта не змарнувались. Більшість із них даліше ступували і стали різними фахівцями та професіоналами, і надівсе свідомими християнами й діючими громадянами. Деякі ж стали світськими священиками. Всі вони признають, що навчання в нашему ювенаті багато їм помогло. Зате вони тепер широко вдягні ОО. Василіянам.

ХРОНОЛОГІЧНИЙ СПИСОК ДИРЕКТОРІВ І УЧНІВ
СЕМІНАРІЇ СВ. ЙОСИФА В ПРУДЕНТОПОЛІ —
БРАЗИЛІЯ, ВІД ПОЧАТКУ ІСНУВАННЯ ДО СЬО-
ГОДНІ, ТОБТО, ВІД 1935 — 1980 РОКУ ВКЛЮЧ-
НО (2).

ДИРЕКТОР	РІК	УЧНІВ
1. о. Йосафат Р. - ОСНОВНИК	1935	13
	1936	27
	1937	31
	1938	35
	1939	35
	1940	32
	1941	26
2. ѿ. Мелетій Кам'янський	1942	25
3. о. Йосафат Рога	1943	41
	1944	43
4. о. Йосиф Прийма	1945	38
	1946	33
	1947	19
5. о. Панкратій Нюнька	1948	39
	1949	42
6. о. Доротей Шимчай	1950	46
	1951	50
	1952	53
	1953	63
7. о. Пасив Лозовий	1954	85
8. о. Єфрем Кривий	1955	73
	1956	83
	1957	93
	1958	102
9. о. Мирон Баранюк	1959	103
	1960	92
10. о. Павло Крайчай	1961	83
	1962	80
	1963	102
	1964	122
	1965	120
	1966	133

(2) Згідно з Книгою “Список Учнів” Семінарії св. Йо-
сифа в Прудент.

	1967	118
	1968	113
	1969	104
	1970	136
11. о. Теодор Галіцький	1971	129
	1972	109
	1973	132
	1974	118
	1975	123
	1976	116
	1977	129
	1978	101
	1979	127
	1980	136

Загальні числа: директорів 11 число учнів 1.408
Священиків бувших учнів 64

СТУДІЇ

ІРАСЕМА-ПРУДЕНТОПІЛЬ-ІВАЇ-КУРИТИБА. Після складення обітів, днія 4.10.1942, перші семінаристи ієв. Йосифа, що вибули новіціят у Прудентополі, виїхали на Ірасему, де в 1943 р. розпочався холястикат, під проводом отців Ігумен о. В. Сенюта, Рафаїла Лотоцького, Ореста Карплюка та Йосифа Прийми. З 10-ок монашествуючих 6 уже були відповідно підготовані, тому їх почали філософію, а 4 — гуманістику. Студентами філософії були брати: Василь Зінько, Борис Коцій, Мар'ян Стружак, Пасив Лозовий, Юрко Личман і Леонід Дідик, а гуманістики: Іриней Біллян, Матвій Димитеріко, Платонід Еулик та Сотер Лозовий. Пізніше тут наїчались наші й теольогії, тобто до 1947 року. Після канонічної візитації Генерального Вікарія нашого Чину, о. Гліба Кінаха, що був на Ірасемі від 29 січня до 5 лютого 1947, теологію перенесено до Прудентополя. На Ірасемі лишкалася філософія й гуманістика. У Прудентополі теологію викладали отці: Протоігумен Йосип Мартинець, Сотер Голік (з Америки), Микола Іванів і Йосиф Прийма. А на Ірасемі професорували отці: Йосафат Рога, Мелетій Камінський (пізніше ще

інші). — Трьох старших богословів із Прудентополя, задля бракту священиків, днія 1.6.1947 висвячено на ереїв, а були вони: Василь, Володимир Зінько, Мар'ян Михайло Стружак та Борис Йосиф Коцій. Святив їх у Прудентополі єпископ з Понта Гросси Дон Антоніо Маззаротто. У прудні того ж року о. Зінько вийхав до Риму на дальшу студію в Григоріянському університеті. Туди ж, до Риму, у другій половині 1949 вийшли на богословські студії ще 5 нащих, а саме: Паїсів Лозовий і Матвій Дмитерко — що вже були священиками, та Єфрем Кривий, Йосиф Баранюк і Іван Хризостом.

На Ірасемі філософія продовждалась до 1949. Спочатком того року, скінчені філософи, брати Клим Корчагін та Арсеній Кузішин, вийшли на богословські студії до архідієц. Духовної семінарії в Ла Платі, Аргентина, а філософію перенесено на Іваї. На Ірасемі лишився Тільки сколастикат, аж до 1952 р., коли то 10 січня вивезено всіх братів студентів, і так: до Іваїв на філософію, а до Прудентополя на гуманістику. Однакче, після однорічної перерви, повернулись на Ірасему брати сколастики, бо в Прудентополі почало розбудовувати ювенату і неможливо було там сколастикат продовжати. Пройснував той же сколастикат на Ірасемі аж до трагічного випадку-пожежі, яка в нічі з 30.4. на 1.5.1955 жахливо перетворила в попіл гарну ірасемську церкву, дзвіницю й монастир. Зароз 4-го травня, забрати сколастикат знову до Прудентополя. І так на Ірасемі закінчилися василіянські студії.

У Прудентополі сколастикат діє ювесть 1956 рік, із трьома клясами та 19-ма студентами. 1957, після генеральної візитації, на розпорядженням про-тсархімандрита Паїла Миськова, його перенесено на Іваї. 1961 філософію з Іваїв перенесено до Куритиби, де побирали наші студенти знання філософічні в архиєп. семінарії “Реджіна Апостолорум”, а пізніше в “Студіум Теологікіум” ОО. Кларетіянів. 1967 знову філософію перенесено на Іваї, поки не збудують нового студійного дому в Куритибі, на Бателі. В половині 1969 всі студенти, тобто філософії й гуманістики з Іваїв перехали настала до новозбудованого дому св. Василія в Куритибі, де наш студен-

тат діє плюсъогодні. А на богословські студії — з малими вийнятками — почавши від 1949 р., наші клирики все їдуть до Риму.

Від 1971 р. обирають гуманістичні студії в нашім куртибськім “Студію” також пітомці Єпархії св. Івана Христителя з Віла Гваїри.

СПИСОК СТУДЕНТІВ ТЕОЛОГІЇ, ФІЛОСОФІЇ Й ГУМАНІСТИКИ

БРАЗИЛІЙСЬКОЇ ПРОВІНЦІЇ СВ. ЙОСИФА, ВІД
1943 ДО 1980 РОКУ:

РІК ТЕОЛОГІВ ФІЛОСОФІВ ГУМАНІСТІВ
В БРАЗ. В РИМІ

1943	-	6	4
1943	-	10	2
1945	4	4	6
1946	7	5	4
1947	6	7	7
1948	3	5	9
1949	3	6	14
1950	-	3	12
1951	-	3	8
1952	-	9	2
1953	-	5	6
1954	-	5	12
1955	-	-	13
1956	-	2	19
1957	-	12	12
1958	-	13	21
1959	-	10	15
1960	-	10	20
1961	5	14	19
1962	3	10	20
1963	5	12	15
1964	6	9	21
1965	-	10	13
1966	3	10	13
1967	-	10	5
1968	-	11	7
1969	-	8	12
1970	-	7	17
1971	-	11	20
1972	-	10	15
1973	-	12	18
1974	-	5	7
1975	-	3	19
1976	-	7	27

1977	-	10	20
1978	-	12	27
1979	-	13	26
1980	-	12	27
	45	311	534

ПРОВІДНИКАМИ СТУДІЙ У НАШІЙ ПРОВІНЦІЇ БУЛИ

- 1943 - 1944 — о. Йосиф Прийма — філософії й схоластику
- 1945 - 1952 — о. Йосафат Рога — теології, філос. і схоласт.
- 1949 - 1954 — о. Христофор Миськів — філософії
- 1953 - 1954 — о. Йосафат Рога — схоластику
- 1955 - 1960 — о. Йосиф Баранюк — схоластики й філософії
- 1961 - 1963 — о. Маркіян Пенцак — схоластику
- 1961 - 1964 — о. Інокентій Баран — філософії
- 1964 - 1967 — о. Атанасій Купіцький — схоластику
- 1965 - 1967 — о. Тарас Олійник — філософії
- 1967 - 1969 — о. Інокентій Баран — філософії
- 1969 - 1970 — о. Омелян Дашишин — філософії й схоластики
- 1971 - 1973 — о. Тарсикій Залуцький — філософії й схоластик.
- 1974 - 19.. — о. Сотер Сідляр — філософії й схоластику

А професорами були — з малими винятками — всі наші отці, залежно від потреби й можности.

ПРЕДМЕТИ, ЩО ЇХ ВИКЛАДАЮТЬ У НАС НА ФІЛОСОФІЇ — це: Логіка, Інтродукція до філософії, Історія філософії, Антропологія, Методологія, Етика, Теодіцея, Соціологія, Психологія, Філософія релігії, Космологія й Реторика. — На третьому році тепер додають ще приготовчі предмети до Богослов'я, як: Загальний вступ до Богослов'я, Інтродукція до Св. Письма, Інтродукція до св. Отців, грецька мова й італійська та Історія Ізраїля. — А НА ГУМАНІСТИЦІ ВИКЛАДАЮТЬ: мову (українську, португалську, латинську, англійську й французьку; математику, фізику, історію, географію, біологію та суспільну й політичну організацію Бразилії.

ПРОГРАМА: — в наших істудіях приодержуються вповні програми середньої й вищої державної школи.

ІСПИТИ: — Вони відбуваються по кожнім двомісячнику (бімістральни), так що є 4 іспити в році, крім кінцевих. Хто отримає з чотирьох іспитів "медіо" — середній 7, не потребує здавати кінцевих іспитів. — Оцінку дають не тільки за самі іспити, але також беруть під увагу писемні праці, пульгість студента, тощо. Щодо іспитів з філософії, то не зберігається система іспитів бімістральних. Їх переводять прилагідно, згідно з частинами предметів.

2. МІСІЇ

У початках душпастирську працю між українцями у Бразилії треба було таки починати від св. місій. Це добре бачив о. Кізима, тому свою духовну працю починає місією в Прудентіополі, а зараз по тім на Ірасемі й Іпіранзі-Гважувірі.

Василіянські місії у Бразилії, на зразок старокраєвих місій це ряд логічно й психологічно упорядкованих проповідей і поук, які мають на меті обновити релігійне життя мирян. Вони охоплюють усю Божу науку. В часі місії є окремі науки — станові для: чоловіків, жінок, хлопців і дівчат; а теж маленька місія для дітей. Тривають василіянські місії у Бразилії бодай один, повний тиждень, а найменше шість днів. Проповідує один, двоє, а деколи й три священики, в годинах ранніх-передобідних та пообідніх-вечірніх, стосовно обставин місія й часу.

Такі місії проповідували наступні отці В'ясиліяни: Сильвестер Кізима, Антоній Мартинюк, Кирило Сімків, Рафаїл Криницький, Євстахій Турковид, Януарій Коциловський, Мартирій Котович, Вартоломей Сенютя, Йосиф Мартинець, Йосафат Рога, Венедикт Мельник, Іпатій Майка, Мелетій Камінський, Орест Дуб, Орест Караплюк, Іринарх Маланяк, Христофор Миськів, Рафаїл Лотоцький, Микола Іванів, Матей Сіянчук, Доротей Шимчай, Петро Бальцар, Василь Зінько, Борис Коцій, Матей Дмитерко, Павло Крайчий, Тарас Олійник, Іларій Барадаль, Августин Діткун, Дионісій Ляхович, Петро Блащишин, Ігор Пелех та інші наші отці.

Усіх місій, що їх проповідували наші Отці в Бразилії до 1980 р., нараховано 420. Дуже багато їх проповідував о. В. Мельник і о. П. Бальцар, та найбільше таки проповідували і ще проповідують, то оо. Микола Іванів та Василь Зінько. (В останньому 10-літті, 1970-1980, о. Микола Іванів дав 80 місій, а о. Василь Зінько — 49 (1).

Дуже ревно наші отці проповідували місії в Бразилії з призводу ювілеїв: в 1923 р. — 300-річчя смерті св. Йосафата; в 1925 — 25-річчя Братства

(1) Це за "Працею", в якій згадані місії вписані.

Христового Серця та в 1946 — 50-річчя української еміграції в Бразилії.

Через несприятливі обставини й націоналізацію наші місії в Бразилії замовкли від 1938 до 1946 року, коли то між місіонерами уже знаходиться та веде перед о. М. Іванів, який своїми місіями направду переоформив і ще переорює всі наші оселі в Бразилії.

Крім місій, по наших парафіях кожного року відбуваються, особливо в Великому пості, реколекції-Триднівки. Їх розпочав уже о. Кізима. А о. Христофор Миськів свого часу давав навіть замкнені 8-денні реколекції для світських людей, головно молоді.

На місії в своїх парафіях запрошують радо наших отців світські священики. Вони їх дуже цінують і в часі місії допомагають.

Дуже цікаво, що наші вірні у Бразилії праґнуть св. місій! А це бачиться в часі місії: всі йдуть; дім лишається, звичайно, порожнім.

Подекуди місії набрали характеру всенародної маніфестації любови до Бога, віри й самозбереження. На закінчення місії в Прудентополі 1946 р. до 6 тисяч людей ішли процесійно містом та співали “З Нами Бог” “О спомагай нас,, Діво Маріе!” (2)

(2) “Праця” 1962, ч. 19.

СТВОРЕННЯ ПРОВІНЦІЇ

На прохання Ген. Вікарія Нашого Чину, о. Глібіа Кінчаха, письмом до Свящ. Конгрегації для Східних Церкви (6.4.1948, ч. 68/48, щоб піднести бразилійську Віцепровінцію до статусу Пропровінції, Свящ. Конгрегація (письмом з 7.5.1948, ч. 216/48) радо дала свою згоду та повновласті на юридичну ерекцію нової Пропровінції, з приводу 50-ліття праці Отців Василіян у Бразилії (1).

О. Ген. Вікарій, письмом з дня 22.5.1948, ч. 117/48 до браз. В-Протоігумена, зарядив скликати пров. Капітулу та вибрати трьох кандидатів на уряд Протоігумена. Письмом же з дня 23.9.48, ч. 266/48, назначив на Протоігумена браз. Пропровінції св. Йосифа о. Й. Мартинця.

СКЛАД ПРОВІНЦІЙНИХ КУРІЙ ДОСЬОГОДНІ ТАКИЙ:

- | | |
|-----------------------|--|
| 23.9.1948 - 1.6.1953 | о. Йосип Мартинець — Протоігумен
о. Микола Іванів — протоконсультор, економ Пр.
о. Христофор Миськів — консульт. і адмон.
о. Мелетій Камінський — консультор
о. Сотер Голик — секретар, по ныму о. Й. Прийма |
| 1.6.1953 - 27.2.1959 | о. Йосафат Рога — Протоігумен
о. Мелетій Камінський — проток. і адмон.
о. Йосиф Прийма — консультор
о. Доротей Шимчай — консультор
о. Пасив Лозовий — секретар |
| 27.2.1959 - 15.8.1964 | о. Петро Бальцар — Протоігумен
о. Йосиф Прийма — протоконс. і секретар |

(1) Ген. Арх.: Бразилія — 7.8.1948 — Створення Чернечої Пропровінції

- о. Пасив Лозовий — консультант і секретар
 - о. Христофор Миськів — консультант і адміністратор
- 15.8.1964 - 15.8.1970
- о. Йосиф Прийма — Протоігумен
 - о. Рафаїл Лотоцький — протоконсультант і адміністратор
 - о. Єфрем Кривий — консультант
 - о. Клим Корчакін — консультант і секретар
 - о. Маркіян Пенцак — заст. пров. економа
- 15.8.1970 - 15.8.1973
- о. Єфрем Кривий — Протоігумен (до 19.1.72)
 - о. Павло Крайчий — пров. Вікарій (від 19.1.72)
 - о. Володимир Бурко — конс., адмін. і секрет.
 - о. Інокентій Барабан — консультант
 - о. Маркіян Пенцак — екон. і від 19.1.72 конс.
 - о. Януарій Приставський від 19.1.72 секретар
- 15.8.1973 - 15.8.1976
- о. Павло Крайчий — Протоігумен
 - о. Маркіян Пенцак — протоконсультант
 - о. Володимир Бурко — консультант і адміністратор
 - о. Тарас Олійник — консультант
 - о. Януарій Приставський — секретар до 20.12.73
 - о. Елеогтерій Дмитрів — секретар від 20.12.73
- 15.8.1976 - 15.8.1979
- о. Павло Крайчий — Протоігумен
 - о. Володимир Бурко — протоконсультант і адміністратор
 - о. Петро Бальцаар — консультант
 - о. Іларій Бардаль — консультант
 - о. Василь Цимбалістий — економ і секретар
- 15.8.1979 - 1982
- о. Павло Крайчий — Протоігумен
 - о. Іларій Бардаль — протоконсультант і адміністратор

- o. Тарсикій Залуцький — консультор
- o. Елевтерій Дмитрів — консультор
- o. Василь Цимбалістий — економ і секретар

АПОСТОЛЯТ ПРОВІНЦІЇ

1. ДУШПАСТИРСТВО

Що український народ у Бразилії зберігає по сьогодні морально здоровим та являється релігійно найкраще вихованим, то завдяки запопадливій праці духовенства, особливо ж ОО. Василіян. Від самих початків вони тут проповідують, катехизують, сповідають, організують, не зважаючи на всякого рода перепохи. Їхня праця на цім терені направду муравлінна, особливо в неділі й свята та перші п'ятниці. Крім парафій, обслуговують понад 140 осередків, 5 духовних Інституцій з їхніми новіціями, інтернатами, заведеннями тощо. Вкладають жертвенну працю в проводі парафій і парафіяльних осередків, організують з'їзди, катехизації; навчають співу, мови, фольклору й т. п. Крім відправ, що їх наші мають при своїх монастирях чи резиденціях кожного дня, вони дають відправу (словідь, Сл. Божу, проповідь тощо) кожної неділі на близччих селах, двічі в місяць на даліших, а бодай раз у місяць на найдаліших. Деякі оселі знаходяться 180-200 км. віддалі. Колись наші отці їздили возом, верхи, а то й пішки ходили. Тепер більшість мають автомашини. Відвідують своїх вірних по містах, колоніях, а навіть найдаліших закутинах із свч. водою в йорданському часі. Радо стішать із духовною поміччю хворим по шпиталях чи домах та хоронять покійних. Отці Василіяни у Бразилії особливішо увагу присвячують василіянській та світській молоді, наслідком цього — численні духовні покликання.

3. ЦЕРКОВНІ ОРГАНІЗАЦІЇ.

Дуже багато священиків у Бразилії доформують церковні організації, які діють на полі не тільки релігійному, але й народньому.

АПОСТОЛСТВО МОЛИТВИ. До таких організацій належить найперше товариство Ап. Молитви

(3). Його наші отці ЧСВВ впровадили між вірних у самих початках. Його "кружки" мали за ціль відправляти богослужіння в неділі й свята та сходитися на спільні читання, яке заступало б проповіді й катехизації священика. Грунт підготовляв уже о. Сильвестер Кізима, а оснував о. Антоній Мартинюк. Перше таке товариство постало на Ріо Кларо 1898, після 5-денної місії о. Мартинюка. А на Різдво 1899 він його оснував у Прудентополі.

Звичайно о. Мартинюк закладав так: давав перше місію, а по ній засновував братство Христового Серця. Це був реальний і практичний овоч місії. Таке братство було не що інше, як дальша тягla й постійна місія.

Перші наші місіонери спроваджували зо старого Краю побожні книжки, з яких кружки відбували спільні читання. Опісля з'явився "Місіонар". При помочі цього органу Ап. Молитви почався період експансії по найдальших оселях, і то не словом священика, а друкованим.

Не тільки празник Серця Христового, але й кожна перша п'ятниця й перша неділя місяця — це свято вревних членів Ап. Молитви. Багато тоді сповідей і св. Причасти.

До таких товариств наші отці впроваджували всіх — старших і молодших, обидвох полів. — Коли впроваджено товариство Ап. Молитви, то щезла зневіра, розпуста й пиянство. Народ став побожній і дуже часто приступав до св. Тайн. Коли святковано в Прудентополі 25-ліття заснування Ап. Молитви, то всю парафію посвячено Найсв. Христовому Серцю.

В околицях Прудентополя 45 кружків оснував о. Мартинюк, 18 о. Кізима, а що одному о. Михняк і б. Хмілевський. Це в початках. Опісля всі наші

- (3) 1962 р. з'явилася дуже цінна книжечка о. В. Зінька ЧСВВ під заголовком "Апостольство Молитви між українцями в Бразилії", Прудентопіль, 1962. З неї беремо наступні дані. Між іншим, автор заважує, що без Ап. Молитви Укр. Церква в Бразилії була б мюс людина без рук.

отці основували й основують кружки Ап. Молитви по своїх колоніях. Дуже багато кружків оснував о. Христофор Миськів. Сьогодні, практично нема ні однієї нашої кілонії, де не було б тов. Ап. Молитви.

Василіянські провідники Ап. Молитви в Бразилії були: о. Мартинюк, с. Криницький, о. Турковид. ѿ. Лиско, о. Дуб, о. Христофор Миськів, о. Ничка, опісля о. П. Бальцар, пізніше є й тепер. О. Христофор — від 1939 р. на цім уряді був аж до створення Екзархату в 1962. Він об'єднав всі наші поселення для обнови організації та закладання кружків. Провів список кружків, вігравадив книжки фреквенції на зборах, як теж передовішим членам дав замкнені реколекції. Видав “Підручник Апостолування”.

Т-во Ап. Молитви між нашими вірними в Бразилії під цю пору начисляє до 15 тисяч членів.

У Прудентополі 23.9.1938 р. посвячено гарний пам'ятник Серця Христового. Церкви Пресв. Серця Ісусового побудовано, в Іваї-Кальмоні, Малеті й Паско Амарело недалеко Куритиби.

Під час коли світські товариства замовкали, — відмічує Микола Гец, — Апостольство Молитви найбільш інтенсивно працювало, і то за надхненням священика, точніше — василіянських ченців-місіонарів (4).

МАРІЙСЬКА ДРУЖИНА. Це друга сильна церковна організація, яка згуртує нашу молодь та гарно діє при всіх майже церквах наших парафій у Бразилії. (5).

Перший хто започаткував тут цей рух, був світський священик о. Омелян Ананевич. А від 1928 р. ОО. Василіяни почали сильно пропагувати та засновувати це товариство. Головним основником та провідником був ѿ. Рафаїл Криницький ЧСВВ. Найперше оснував він його в Куритибі 1928 р.. а відзнаки марійським дружинникам, роздав сам ку-

(4) Микола Гец: “Українці у вільному світі” — Ювелійна книга Українського Народного Союзу, Джерсі Сіті 1954, ст. 233-252.

(5) 1962 р. о. Василь Зінько написав книжечку: “Марійська Дружина між українцями в Бразилії”.

ритибський владика Кир Іван Брага. Внедовзі по тім о. Криницький засновує Марійську Дружину при інших наших церквах, зокрема Прудентопольщини й Ірасемщини. В Прудентополі — на Успіння 1929 р., вступило тоді відразу 240 дівчат та 54 хлопців (6).

Сьогодні гарно процвітає Марійська Дружина головно при церквах, де є Сестри чи Катехитки. Вони то влаштовують із нашою марійською молоддю різні імпрези релігійного й народного характеру, відбувають з'їзди й прощі, дають театральні вистави тощо.

М. Дружина хлопців. дівчат, а подекуди й пань, є. можна сказати, другого правою рукою священиків по всіх наших парафіях у Бразилії.

У Прудентополі відбулися два величі з'їзди Марійської Дружини: 15.8.1937 — під проводом о. Іринарха Маланяка ЧСВВ та 7-8 грудня 1947 — під проводом о. Христофора Миськова ЧСВВ.

ЄВХАРИСТІЙНЕ ЛИЦАРСТВО — це треєте релігійне товариство, яке існує та діє при наших церквах. Воно об'єднує наших дітей. Започаткували його наші Отці Василіяни в 1948-1949 роках. Подекуди воно наєть гарно процвітає.

— Існували ще інші релігійні товариства, як: "Місійний Союз", що мав за ціль спомагати грішними-збреками ювенат у Бучачі, Галичина. До липня 1913 р. він зібрав тисячу й сімдесят мільрейсів. Однаке, війна в 1914 притиснула його діяльність. У Прудентополі постало в 1914 р. "Братство тверезості", якого статути потвердив сам куритибський владика Кир Іван Брага. Воно багато причинилося до піднесення релігійного життя. Також о. Н. Лисю ЧСВВ почав був пошилювати "Товариство доброї смерті", але його притиснуло Римом. — У 1930-1940 р. значне число члених наших вірних вписалося до "Третього Чина св. Василія Великого". З приводу прийняття їм создавано книжечку "Правила св. Отця Н. Василія Великого для світських людей", що їх уклав був о. Андрій Шептицький, бувший ігумен львівського монастиря св. Онуфрія, пізніший Митрополит.

4. ВИДАВНИЦТВО.

(6) о. Василь Зінько — тамже, ст. 6.

Видавничий апостолят ведуть наші отці Василіяни від початку. Спершу спроваджували багато книжок із старого Краю. А що це не розв'язувало пекучої справи, старажаться про власне видавництво. Вже бр. Софрон Горошук ЧСВВ зорганізував був у Куритибі друкарняний комітет, який заплянував приступити в 1905 р. до видавання часопису й книжок. Це видавництво, через спори, захопили радикалізуючі проукраїнські та видали 1907 р. перший український часопис у Бразилії "Зорю". Цей двотижневик став поширювати розеднання й ненависть до Церкви та її служителів-священиків. Його редактував Степан Петрищкий. По 7-м числі "Зоря" перестала появлятись.

"ПРАПОР". Заходами наших отців, зокрема о. М. Шкірпана основано в Куритибі 1909 р. "Руську Друкарню". Того року іздив о. Шкірпан до Галичини. Вертаючись, привіз з собою студента політехніки Климія Гутковського, що мав стати редактором нової газети, а в Відні закупив друкарську машину "Германія" й черенки. І так то 1.1.1910 р. почав виходити в Куритибі перший український католицький журнал "Пропор". Був це також двотижневик. Його видає "Український Комітет", а редактує на засадах католицько-народоцьких К. Гутковський. — По 23-му числі "Пропор" перенесено до Прудентополя, де вже була установлена, в будинку О.О. Василіян, машина "Германія" з Відня. Тут журнал виходить до липня 1911 р., коли з браку сталого редактора, був змушений звинути свій стяг... Гутковський вернувся до Європи, бо були завзяті напади противників, які хотіли здемоловати приміщення "Пропора", а редактора вбити (7). Клім Бутковський віддав своє життя за Україну, як сопливий січ. стрільців.

"МІСІОНАР" — це релігійний журнал-місячник, який почав появлятися з початком 1911 р. у Прудентополі. Його офіційна назва — "Український Місіонар у Бразилії". Від самих початків його ви-

(7) о. В. Зінько ЧСВВ: "Десяти Роки", "Праця", ч. 1-2. ст. 3 — 1972 р.

дають ОО. Василіяни, а першим редактором був о. Рафаїл Криницький ЧСВВ. Був гарно й цікаво редактований. Він став не тільки великим здобутком нашого українського християнотворчого життя, але й дістав глибоке признання від бразилійських церковних кругів. Він ішов до всіх наших осель у Бразилії, як теж до Аргентини, Півн. Америки, Канади, Галичини, Німеччини, Угорщини, Чех, а навіть у Східну Україну й Росію. Цей орган Апостольства Молитви вже від початку має звичайно в кожнім своїм числі місячне намірення для Ап. Молитви, як також — місячного Заступника. — Коли в листопаді 1917 р., з огляду на воєнні дії, припинено в Бразилії їномовні публікації, "Місіонар" і "Праця" перестали появлятись. Хоч "Праця" незабаром, у травні 1919, знову почала виходити, то "Місіонар" — щойно 1935 р. Коли "Місіонар" не появлявся, то "Праця" поміщувала "місячні намірення", щоб таким чином задоволити потреби великої організації — Апостольства Молитви. — Від 1935 р. редакторами "Місіонаря" були: о. Рога, о. Дуб, о. Христофор Миськів, о. Ничка о. Шимчій, о. Вігоринський, о. Купецький, а від 1962 р. о. Зінько. — Друкується приблизно 2 тисячі примірників (8).

"ПРАЦЯ". Цей український католицький журнал у Бразилії появився перший раз 22.12.1912. Його видають у Прудентополі ОО. Василіяни, а першим редактором був п. Осип Мартинець, батько пізнішого першого українського єпископа в Бразилії, Кир Йосипа Романа Мартинця ЧСВВ. Спочатку був це двотижневик. Тижневиком "Праця" стала з 4-им числом 1915 року. Уже в першій статті була виставлена товстими буквами програма цієї газети: "На ґрунті релгійно-католицьким зачнемо працю біля о свідомлення нашого українського народу в Бразилії".

Спочатку ДИРЕКТОРАМИ ТА ЗАВІДАТЕЛЯМИ-жерентами "Праці" були світські люди, до 1928 р., коли "жерентом" стає брат Лаврентій Струк ЧСВВ, а по нім — досьогодні бр. Прокіп Верета ЧСВВ. — РЕДАКТОРАМИ Ж БУЛИ: п. Осип Марти-

(8) о. В. Зінько ЧСВВ: арт. цит., тамже.

нець (світський; він помер 18.10.1913), а по нім — аж до 1920 — о. Рафаїл Криницький; з ним співпрацює о. Іван Гарасимович. 1921-1922 — во. Янушарий Коциловський та Євстахій Турковид, на спілку. До 26.11.1923 — Петро Карманський, світський. 1924 — о. Іларій Жидан з о. Климою Бжуховським 1925-1929 о. Є. Турковид. Опісля — з пів року, редакт. о. М. Шкірпен; зараз по нім — о. К. Бжуховський, а дописує о. Р. Криницький — Такий стан тривав до приїзду о. Йосипа Мартинця з початком 1935 р. Значить, період 1920-1935 редактували й адміністрували “переходові”. Та найбільше таки писали в тім часі: о. Є. Турковид — статті більш релігійного характеру, о. Я. Коциловський — статті полемічні, головно проти “хліборобців” — карманщичів о. Р. Криницький. — За редактування о. Йосипа Мартинця “Праця” стала на вершку свого розвитку. Являлася все з передовицю, ввесь матеріал був поділений на рубрики, писано й “про гospодарські справи”. Друковано тоді вже 1.700 примірників. При кінці 1947 р. починає співпрацювати, а згодом і вести редакцію, аж до 1950 проф. Олег Габрусевич, світський. Від 1950 до 1954 — о. Методій Ницка, при співпраці о. Іринея Вігоринського та проф. Івана Боднарука. Другу половину 1950-их років редактує о. Клим Корчакін, 1961 — о. Володимир Бурко, а від 1962 посьогодні — о. Василь Зінько (9).

Крім 1917-1919 рр., “Праця” була ще перестала появлятись від половини 1940 до квітня 1946 р. через місцеві націоналістичні причини. Опісля не стала вона виходити посьогодні, і це є одинокий василіянський журнал-тижневик, що існує сьогодні у світі.

КАЛЕНДАР “ПРАЦІ”. Він з'явився перший раз 1921 р. опісля 1922 і 1923. Потім перестав, аж до 1933, коли то знову з'явився та — з малими перервами — виходить кожного року.

НЕПЕРІОДИЧНІ ВИДАННЯ. Крім “Місіона-

(9) “Ювілейний Альманах — Календар Праці”, Прудентопіль 1962, ст. 238-41.

ря”, “Праці” та “Календара Праці” друкарня ОО. Василіян у Прудентополі надрукувала вже багато різних книжок і книжечок, фразмаїтих молебенів та богослужень, Церковні пісні й народні, “Наслідування Христа”, кілька молитовників і катехизмів, тощо (10).

Направду, ніхто не може заперечити, що василіянське друковане слово в Бразилії було та є хлібом насущним для наших вірних і на половину зменшило працю отців місіонерів.

“Цвіркун” — Заюочені оо. Йосафатом Рогю та Йосипом Мартинцем наші василіянські клирики-студенти в Ірасемі 1945 р. почали видавати “Цвіркуна”, що з малими перервами появляється досьогодні. Ціль ґенувація цього органу була — вправіляти молодих ченців у писанні та подавати відомості з їхнього життя. Спочатку писано рукою, опісля друковано, тільки для себе; згодом же помчав “Цвіркун” і в світ.

5. ПРАЦЯ ВИХОВНА-ОСВІТНЯ-КУЛЬТУРНА.

Попри постійну місіонерську працю по численних оселях, Отці Василіяни в Бразилії займалися також, і то вже від початків, іншими діяльністю соціального життя наших людей. І так, організують найперше українські школи. “Школа має бути і мусить бути!” — казав о. Кізима, і сам платив цілий рік за четверо найбідніших дітей. Опісля наші отці, зокрема Шкірлан і Бжуховський, започаткували та неустримо займаються колоніальними сільськими школами. Більше школ і коще устаткованих, постало під час другої масової еміграції, від 1907 р. — 1914 р. вже було в Бразилії 35 укр. школ, з яких у самім муніципії Прудентополі — 22 з 630 учнями. 1920 їх було 41, з цього припадало на Прудентопільщину 27, а 14 поза нею, як: в Ірасемі, Моемі, Коста

(10) Див. Календар Праці, 1973: ““Каталог Видавництва ОО. Василіян у Прудентополі”, — ст. 113-115.

Карвальо, Жантадчині й Куритибщині (11). І майже над усіми тими школами трудилися ОО. Василіяни; найбільше о. Маркіян Шкіртан, о. Рафаїл Криницький і о. Євстахій Турковид. По тих школах навчали по-українськи. З них багато отримали й держаєну допомогу. — У розвитку укр. шкільництва велику роль відіграли Сестри Служебниці, що їх спровадили з Галичини наші Отці в 1911 році. Школи Сестри вели дуже добре. Наші учительки з колоній, у часі розвою "шкільних союзів", що дублюти доучувалися в СС. Служебниць, які в 1938 р. вже мали 18 шкіл, а пізніше — 1949 р. — відкривають першу свою гімназію, згодом — більше гімназій та вчительські школи. — Крім Сестер ОО. Василіяни ангажували до шкільної праці й світські сили та організували "шкільні союзи".

"ШКІЛЬНИЙ СОЮЗ". Для поліпшення шкільної справи, о. Рафаїл Криницький ЧСВВ почав організувати "шкільні союзи", що мали за ціль спомагати шкільництво фінансово та чувати над вихованням молодого діоросту. Перший такий союз постав у Прудентополі 1913 р. Тижневик "Праця" був його сильним пропагатором. Уже в першім році таких товариств, крім прудентопільського, засновано Тринадцять, а саме в таких місцевостях: Жантада — два, Антоніо Олісто, Ірагі, Нова Галичина, Консул Поль, Антсніна, Іваї (Лін'я), Капанема, Едуардо Шавес, Іваї-Унія, Кандідо де Абрев та Ріо Прето. — Отці ЧСВВ давали по колоніях також курси для старших неграмотних. Це робив уже о. Кізима. Давали відчити, організували академії, тощо.

ТЕАТР. Отці Василіяни у Бразилії старалися не тільки втримати релігійного духа й обряд, але й мати культурних людей, які цікавилися б духовними речами (12). А до того чимало помогає театр.

(11) -Альманах Укр. студ. у Бразилії. — Ірасема-Прудентополь, 1946, ст. 49. — Рідна школа в Бразилії о. В. Зінька Прудентополь 1960 стор. 244.

(12) о. В. Зінько ЧСВВ: "Десяти роки" — Причинки до історії ОО. Василіян у Бразилії, "Праця" 1972, ч. 6, ст. 3.

— Першим осередком де давали періодично виставлення, був Прудентополь, від 1913 р., а другим — Ірасема. Аматорські гуртки наші Отці засновували й по кілоніях. І вони то виставляли, часто навіть по-мистецьки, гарні п'еси. Існують, по-декуди і тепер такі ам. гуртки, головно дея постійно є наші священики або Сестри чи Катехитки.

ХОР. Уже о. А. Мартинюк, ЧСВВ зорганізував був у Прудентополі церковний хор. Коли він виїхав до Галичини, то хором займався бр. Гавриїл Будний, який потрапив у Прудентополі зорганізувати дитячий хор. Діти не тільки співали Сл. Божу, але й Утреню та Вечірню. Вміли співати з Ірмолоґіона та зігали й інші спеціальні напіви нашої церкви. — Як виїхав бр. Будний, то прудентопільським хором провадив (від 1927) бр. Лаврентій Струк, а від 1935 — о. Йосафат Рога, який допровадив хор до найкращого розвитку. — В наших часах, з Васильян добрями диригентами показались: о. Єфрем Кривий, теперішній владика-єпарх, і о. Павло Крайчий — протоігумен, фахівцій диригент. Зараз диригує о. Володимир Ксебич і провадить прудентопільським мішаним хором та хором семінаристів св. Йосифа.

ОРХЕСТРА. Українська сржестра існувала в Прудентополі, складена з 26 членів. Протектором її був полковник Лех. Він і утримував капельмайстра — бразилійця Алфреда Престеса, який крім своїх власних композицій ще уладив акомпанямент до наших колядок і пісень, як “Реве та стогне”, що його співано в супроводі оркестри на Шевченківській Академії в Прудентополі 1913 р. Хором диригував тоді о. Клим Бжуховський (13). Який зорганізував перший мішаний хор у Бразилії, а саме на Ірасимі.

ПРОСВІТНІ ТОВАРИСТВА. Вони діяли між

(13) Ювілейний Альманах 1897-1947, ст. 55.

нашими у Бразилії під різними назвами, як, "Просвіта", "Товариство ім. Тараса Шевченка" тощо. "Просвіту" основують наші Отці не тільки в Прудентополі, Ірасемі, але й по колоніях. На Ірасемі вона існує вже в 1907р. і має найкращу книгозбірню. Це т-ва дуже багато причинилося до піднесення рівня ہсвітнього наших людей у Прудентополі існувало аж три т-ва: "Просвіта", "Руська Бесіда" й "Народний Дім", що його збудував у 1912-1917 рр. о. М. Шкірпан; тоді злучено їх в одне сильне "Товариства Україна", яке дуже поширилося та з'єднувало наших людей під прапором народно-релігійним і було пізніше центральною організацією, яка поборювала ватії "Союзу" Карманського. — Наші Отці не тільки засновували тоечіства, але часто їх очолювали. Першим головою "Товариства Україна" був о. К. Бжуховський, спісля — о. М. Шкірпан (1919). Після другої світової війни засновано Товариство Прихильників Української Культури (ТПУК).

ГОСПОДАРКА. ОО. Василіяни щкавились і господарським положенням укр. імігрантів у Бразилії. Вони їх спомагали найперше доброю радою, напр. вказуючи господарям ліпші землі, дораджували поселюватись не одинцем, а громадно. На Ірасемі о. Я. Коциловський побудував 1917 р. кіратогій млин та велику столярню з машинами, щоб молодь навчалась ремесла. бр. Гавриїл Будний, і бр. Поліевкт Мельник що там перебували, керували варстагом — столярною. О. К. Бжуховський для ірасемців постарається ще й молотарку. У роках 1928-1934 о. Є. Турковид ортарнізував товариства рільничі. Господарку провадили Отці Ірасимі, особливо, коли там були приміщені студії. Тоді до удержання студентів ніхто не причинявся. Браття студенти на своє удержання працювали — сіяли пшеницю, жито. Садили бараболі, фасолью, кукурудзу. Мали коні й рогату ходобу, безроги, дріб, робили тарбату і. т. п.

Самі ж Василіяни дали людям приклад доброю господаркою. Вже о. Кіцима організує господарку на Абрілі коло Прудентополя. Це була підручна госпо-

дарка тодішніх ОО. Василіян. Вона стала великою за о. М. Шкірпана. Було до сто штук рогатого скоту тощо. Був і виноградник та робили власне вино, що й до Сл. Божої вживали. Коло Ріо дос Патос була пасіка. Працював при ній у 40-их роках фаховий пасічник проф. Іван Палатинський, який довів число вуликів до двісті. Ця господарка була тут чинна до 1940 р., опинившись пізніше в руках бр. Полісвкта Мельник. Згодом її переносять на Ронди, коло лінії Ріо Прето. В 1970-их роках знову відновлено в Прудентополі василіянську господарку, коли то на Абрілі розбудовано її в велику ферму худоби, свиней, курей та плянтації єбі, пшеници й рижу. Хоч і на Рондах далі провадиться раціональна господарка, подібно й на Іваї-Кальмоні, є велика господарка. Багато працюють браття новики.

“САМООСВІТНІЙ ГУРТОК”. Його засновано в Прудентополі, з стараннями о. Йосипа Мартинця ЧСВВ, дні 12.7.1936. Причини оснування гуртка: брак рідної школи й інтелігентної сили, а самоосвіта молодого покоління, тут рожденого — необхідна. Члени сходилися двічі в тиждень, середу й суботу, читали книжки й газети та влаштовували доповіді, в більшості на теми українознавства, але були й про загальні міжнародні теми. Гурток мав і свій друкований орган “Самоосвітник”, що носив скромну назву “додаток до Праці”. Був дуже добре редактором, за допомогою о. Й. Мартинця. Д-р Йосип Ділай був співредактором.

ВІДНОШЕННЯ ДО РІДНОГО КРАЮ. Українські мігранти у Бразилії мали прив'язання та ширу любов до Краю, з якого вийшли. Як Край потребував матеріальної помочі, браз. українець давав радо. У збіркових діях перед вели завжди ОО. Василіяни. І так: роблено збірки на “Червоний Хрест”, оборону України, українських сиріт, на потерпілих у повені 1926 р. Щороку в листопаді збирало на українських інвалідів. Коли відвідував наших у Брази-

лії філаделфійський владика Кир. К. Богачевський, то зібрано на Римську Українську Колегію дві тисячні й осмсот дев'ятдесят сім мільрейсів. Давали теж на "Рідну Шкілу". Наші Отці піддержували всяку ініціативу, а то й давали почин, щоб підпомогти визвольним змаганням українського народу. Це головно робилось протестами, вічами й телеграмми 1923 р. вислано дейсті телеграмм до "ради амбасадорів" у Парижі, що присудила Галицьку Волость Польщі. Завжди перед вели ОО. Василіяни. В червні 1950 р. відбулася велика протикомуністична каніфестація у Пруденшполі.

ОРГАНІЧНИЙ ЗРІСТ ПРОВІНЦІЇ

МАНАСТИРИ Й РЕЗИДЕНЦІЇ.

Спочатку мали ОО. Василіяни в Бразилії тільки два місійні осередки — Прудентопіль та Ірасему. Тепер мають ТРИ МАНАСТИРИ Й ВІСІМ РЕЗИДЕНЦІЙ. Манастири: в Прудентополі, Іваї й Куритибі, а резиденції: в Куритибі, Ірасемі, Понта Гросси, Кампо Моврон, Ронкадор, Пітанга Пато Бранко й Сан Павло.

МАНАСТИРИ:

1. ПРУДЕНТОПІЛЬ. При вулиці Кандідо де Абрек, ч. 1636, знаходиться василіянський манастир св. Йосафата, збудований у 1916-1920 роках, а поширеніший у 1953-1961. Тут і діє Пробінційна Управа (1). Поблизу манастиря стоять: а) Пафіяльна Церква св. Йосафата й дзвіниця з 6-ма дзвонами. Церкву збудовано в 1923 р., з приводу 300-ліття смерті св. Йосафата, і являється вони найбільшим українським храмом у Бразилії. Її було збудовано за пароха о. Євстахія Турковида. Посвятив — Кир Іван Бучко, Ап. Візитатор, дні 27.8.1939 р. 1961 р. за о. пароха Єфрема Кривого, її було відновлено вперше, а за о. пароха Януарія Приставського — вдруге 1980-1981 рр. Дзвіницю збудовано за о. пароха Венедикта Мельника в 1946 р. — б) Василіянська Друкарня, в якій редактується й друкується “Праця” й “Місіонар” та багато інших видань і друкарських робіт. Після свою друкарню ОО. Василіяни в Прудентополі відкрили 1910 р. Вона притаманувалась у будинку Василіяни, там де тепер є дім СС. Служебниць, непроти бувшої фабрики пластинок фірми Приговія Вовка. Опісля функціонувала вона там де тепер — га-

(1) З виїмком років 1959-64, коли протоігуменат мав свій осідок у Куритибі, при вулиці Мартінь Афонсо, ч. 441; 1964-70 — в Понта Гросси, три вулиці Дон Педро II, ч. 1096; 1970 — знову в Куритибі, цим разом у дільниці Бател, при вул. Кармело Ранжел, ч. 1240.

раж на автомашини наших отців, а 1952 р. старанням Ігумена Миколи Іванова збудовано для друкарні новий мурований будинок при вулиці Кандідо де Абреу, чапроти монастиря. 1980 р. ії побільшено-додобувано. Старанням пров. економа о. Василя Цимбалісти. Під цю пору має ця друкарня дуже добреї самії вулиці, на розі з вулицею св. Йосафата в 1965 р. відкрито василіянську книгарню "Святої Марії", що ії за ігумена о. Елевтерій Дмитрова розбудовано 1980 р. — г) Знову ж на розі вулиць Марешал Флоріано й Пруденте де Морайс функціонує василіянська столлярня, яка вже виробила дуже багато престолів, ківотів, сповіdal'niць, проповіdal'niць та інших робіт. Довголітнім її завідателем та працівником є бр. Метьюдій Солтис, фаховий столляр. г) Сполучена будинком із манастирем діє мала семінарія св. Йосифа. д) Має прудентопільський манастир і велику господарку, на лінії Абріл і Рондах. — Парапія (св. Йосафата) ہлюдована Чинові 12.IX.1956.

(2). Матірню церкву й парафію обслуговує 12 отців. Всіх колоштій — 40, а саме: Палмітал, Ітапара, Серро де Понте Алта, Каадеадо, Агва Мінерал, Іраті (місто), Гонсалвес Жуніор, Лінія Б., Гвамірінь, Сан Педро, Ріо Прето, Сан Жеон, Понте Алта, Едуардо Шавес, Барра д'Арея, Кашоейріння, Барра Боніта, Пікірі, Парана, Еспранса, Віста Алегре, Перобас, Маррекаіс, Банядо Вермелью, Сан Франціско, Лаврас, Гваралдуава (місто), Ріо дає Педрас, Марксіндес, Тіжуко, Матон, Понте Нова, Друга лінія, Кеймадас, Палландува, Нова Галичина, Барра Вермеля, Бракатінга, Ріо де Арея, Педра Бранка. Парафія найбільша в Епархії: має 35 церков і каплиць та 5 місцевостей, де відправляється богослуження. — Парапія начисляє 4.114 родин та приблизно 23.000 душ (3). Отці цього дому також дають слуховну обслугу: новіціятові СС. Служебниць, новіціятові й штатові Катехіток С. Ісус-

(2) Адюлікацію церков: Прудентополя, Куритиби, Іваї Сан Павла й Понта Гросси вистарався Впр. о. Протоархимандрит Павло Миськів.

(3) Епархіальний Архів: Звіт про пасторальність парохій і місійних станиць. Куритиба, 1979.

сового, шпиталеві С. Іусового, Домові Марії (вислужених СС. Служебниць), СС. св. Йосифа на лінії Віторія (Круз Машадо), СС. св. Анни та провадять і навчають у семінарії св. Йосифа. В Прудентополі, за старанням ОО. Василіян, зокрема о. пароха Є. Кризого, опісля о. пароха Я. Приставського побудовано величавий Народний Дім на місці старого Народного Дому, де відбуваються релігійні та народні зустрічі.

2. IBAІ. За стараннями оо. Василіян тут побудовано в роках 1909-1911 першу церкву для наших імігрантів, що тут осіли 1908 р. В 1912-1932 рр. тут парохував світський священик о. Петро Осінчук. Він вступив на новіціят ОО. Василіян у Прудентополі 1933 о., а пареф'ю сбрали наші Отці. Парохом став о. Є. Турковид ЧСВВ, аж до 1939 а 1945-46 побудували ОО. Василіяни нову велику муровану церкву, 1940 р. ОО. Василіяни збудували 1-ий свій монастир дерев'яний, а 1947-48 - великий мурований, де й 5. 9.1948 примістився Новіціят ОО. Василіян у Базилії і тут діє посьогодні. Дім ереговано канонічно 10.1.1948. Тут і приміщувались свого часу студії сколастикату й фолософії. Дім пебільшено два рази: в 1954 та 1967. Крім матірної церкви — Пресв. Серця Христового — наші Отці 'обслуговують ще 15 колоній із своїми церквами чи каплицями, а саме: Руську Вултицю, Сан Роке, Імбуя, Салтіньо, Тереза Крістіна, Резерва, Піньял, Баррейрос, Серра да Меза, Макакос, Лігасон, Гераль, Барра Ганде й Сабутейро. — Парафія начисляє 1.550 родин та прибл. 9.000 душ. Парафія адлюдована Чинові 12.IX.1956.

3. КУРИТИБА. При вулиці Кармело Ранжел, ч. 1240, в дільниці Бател, знаходиться Дім св. Василія Великого — третій наш монастир. Це дім василіянського училища. Його збудовано за допомогою Генеральної Курії в 1964-1969 роках. Канонічна ерекція цього дому відбулася 1.1.1971. Навчаються тут наші сколастики й філософії. Від 1971 р. пребувають тут гуманістичні студії також пітомці Єпархії св. Івана Христителя з Віла Гваїри, Куритиба. Професорують наші Отці з цього дому і з Мартін Афонсо, а часами, деякі предмети, викладають світські професори — за належною винагородою.

— В 1981 року тут навчалися 45 наших студентів: 16 філософії й 27 гуманістики. — Отці цього дому обслуговують 10 колоній, деякі з них близькі, деякі далі, а деякі на відстані 130 км. віддалі. а) Близькі, в дільницях і перемістях Куритиби: Пінайрінью, Бокейрон, Тарума й Абраншес; б) далі: Іпіранга-Гважувіра, Пассо Амарело, Марцеліно; в) далекі: Мафра, Антоніо Олінто, Сантос Андраде, і Порто Алегре. Отці також повадять Новіц'ят СС. Василіянок на Бокейроні. — Кілька разів до року, вже здавна, отець василіянин їздить з духовеною обслугою до Порто Алегре, в Ріо Гранде до Сул, де знаходиться добра горітка наших вірних. Від кількох років (1974) цю місію спочиняє о. Микола Іванів ЧСВВ. Його заходами там набуто 1976 р. баптистську моштовню, що її перебудовано й вона слугує як укр. католицька церковця для наших вірних. Недалеко від міста мають Отці хутір-шакер. Його набув отець Тарас Олінгік. Господарку розпочав отець Володимир Буцко. Розвинув її отець Ювіній Ференц. Допильновує її один господар Іван Бака. Відповідальний за господарку є бр. Доротей Слобода. Він же є господарем цілого дому. Все що потрібно зробити, є тут. На дітствуому хуторі є пасіка. Допильнюють брати студенти.

РЕЗИДЕНЦІЇ.

1. Куритиба — Різда Матері Божої, при вулиці Мартінь Афонсо, 441. Перша церква тут постала за старанням отців Василіян 1902 р. Була дерев'яна перебудована з пісиватного дому (4a). В роках 1925-1928 збудовано нову, муровану, а в роках 1964-1969 — теперішню, дуже гасну. Парафію адюдіковано Чинові 12.IX.1956. — При церкві знаходиться резиденція ОО. Василіян. На стало осів тут наш отець 1931 р. Теперішній мурований дім збудовано в 1941-1943, за о. Микола Іваніва. В цій резиденції від 1961 до 1966 рр. приміщувався Василіянський

(4a) Арх. Ген. Куїї: Бразилія — 27.6.1922 — Звіт о. Криницького

студентат у Бразилії. Параф'я начисляє 610 родин. — З Мартін Афонсо наші отці доїжджали на Віла Гваїру, в Куритибі, де збудовали в роках 1954-1956 церкву, яка сьогодні служить за Катедру св. Івана Христителя. Будовою церкви займався о. Мелетій Камінський сьогодні її перебудовують — побільшуєть.

2. IPACEMA — Параф'я й Резиденція Пресв. Родини Була, після Прудентополя другим василіянським осідком у Бразилії. Перший прибув сюди з душпастирською обслугою о. Сильвестер Кізима 1897 р. опісля давав м'сю о. Антін мартиніток, а на стало осів тут о. Климентій Бжуховський, 3.7.1903. Він то й почав згаданого року організувати ірасемську параф'ю. На горі вже була каплиця. Коло неї о. Клим до року збудував манастирок (5), а в 1907-1910 рр. — велику дерев'яну церкву; згодом же на місці старої каплиці побудував о. Я. Коциловський величаву дзвіницю, на подобу киевопечерської дзвіниці. Дехто називав ці забудовання Ірасемською “Печерською Лаврою”, інші ж “Ясною Горою”. На жаль, це все згоріло вночі з 30-го квітня на 1-го травня 1955 р. Вогонь почав від церкви, з захристії, десь опівночі. На місці давньої обителі — церкви й дзвіниці, — по всій горі, заходами о. Петра Бальцаря побудовано Хресну Дорогу, а на південному схилі гори — дуже гарну печеру Богоматері, Люрську ґrottу. — Теперішня, нова церква, мур迫ана, велика й гарна-стилева, постала в роках 1955-1959, але вже не на горі, а на рівній поверхні, в приступному місці, на просторій площі біля дороги Папандува-Моема, напроти шпиталю СС. Служебниць. Будову нової церкви розпочав о. П. Бальцар, а, закінчив о. М. Іванів. — Біля церкви побудовано, за стараннями о. П. Бальцара, нову, мур迫ану й велику резиденцію ОО. Василіян, що її посвячено 1977 р. — Параф'я адюдікована Чинові 11.1.1975. Покровителем її — Пресв. Родина, хоч першої церкви, на горі був тільки св.

(5) що його пізніше розбудовано в більший монастир, де примищувались василіянські студії від 1943 до 1955 р.

Йосиф. Всіх церков, крім матірньої, парафія начисляє 10: Папандува, Коста Карвальо, Моема, Барра да Прата, Помбас, Кравейро, Колорадо, Ріо да Пратінья, Волта Гранде й Ітайополіс. Всіх родин — 820. Крім згаданих колоній наші отці з Ірасеми ще дають відправи в кількох місцевостях, де є наші люди, але не мають іще своєї церкви, як: Ріо Негріньо, Монте Кастело, Родейо, Бекер та інші.

3. ПОНТА ГРОССА. — Українську кат. церкву почали тут організувати в 1938 р. Початки дає о. О. Ананевич, світський. Опісля доїжджали ОО. Василіяни з Прудентополя, особливо о. М. Шкірпан. І знову отець світський, Володимир Ханейко. Опісля ОО. Василіяни — від 1945 по-сьогодні. В роках 1949-1951 збудовано тут — при вулиці Дон Педро II, — першу українську церкву. Доїджав з Прудентополя о. Микола Іванів. Церкву побудовано засобами прудентопільського монастиря. Майже ввесь матеріал з Прудентополя. Громада була тут ще дуже мала. Справді вона допомагала багато.

Разом з Церквою почалась василіянська резиденція в 1950 р. Парофія й резиденція — Преображення Господнього. Опісля, грішми Генеральної Курії набуто ще дві льоті з хатою ч. 109, де поміщувалась у нашій резиденціїProvінційна Курія в 1964-1970 роках. 1.1.1952 створено тут парафію. Першим парохом був о. Рафаїл Логоцький, 19 років. Трохи опісля — о. Йосиф Прийма, а 17.3.1972 обняв парафію о. Інокентій Баран, що в роках 1972-1978 збудував тут гарний мурований храм Преображення Господнього. — Отці цього, дому обслуговують духовно, крім колоній, Шпиталь Ласкавого Ісуса "Бом Жезуз", а також правлять Сл. Божу в Катехіток С. Ісусового. — Обслуговують наступні колонії: 1. Фазенд'я, 2. Санжес, 3. Телемако Борба, 4. Лажеадо Бон'то, 5. Каете, 6. Байро дос Фансас, 7. Баррейро. Наших родин — 693.

4. КАМПО МОВРОН — Парофія й резиденція Пресв. Трійці. Почав сюди доїжджати конем з Прудентополя найперше о. Венедикт Мельник ЧСВВ в 1935 р. Опісля доїжджали наші отці з Пітанти а са-

ме: о. Орест Карплюк, о. Іринарх Маланяк, о. Доротей Шимчій, о. Борис Коцій о. Мар'ян Стружак та інші. — Першу церкву, дерев'яну, збудували тут наші отці 1959 року, коли то основавають парафію. Опісля, до 1964 р., тут парохували світські священики 1964-го р. знову перебрали ОО. Василіяни, і о. парох В. Мельник у роках 1965-1968 побудував нову муровану й величаву церкву Пресв. Трійці. Має ця мітірня церква приналежних до себе 8 церков і каплиць, із 625 родинами, а саме: Мамборе, Журанда, УПА, Аракуна, Пінялон, Марілуз, Умуарама, Марінга. — Довголітно дерев'яну резиденцію замістив новий муріваний і гарний д'м збудований, за стараннями о. Боніфатія Залуцького і за дуже великою допомогою П. Теофіля Бойка в 1979-1980 роках.

5. РОНКАДОР: Мають тут ОО. Василіяни св'їй осідок і парафію, властиво покищо - віцепарафію св. Миколая, в'д 8.9.1971. Перший, що сюди прибув з духовною обслугою - був о. В. Мельник, з Прудент. 1935 р. Першу церкву св. Миколая побудували люди 1940 р.; була дерев'яна. Пізніше почав о. Мельник будувати їогу - муровану, в якій на Успіння Пресв. Богородиці відправлено вже першу Сл. Божу (6). При церкві є дерев'яна резиденція нашого отця пароха та мурівана, висока на 15 м., дзвіниця з трьома дзвонами, які дзвонять електронічною командою з захристії. Це перша такого роду дзвіниця в українській Єпархії в Бразилії. Її збудував о. В. Мельник, а посвятив 4.12.1977 р. Преосв. Кир Єфрем Кривий, ЧСВВ (7) — Церков і каплиць має ця віцепарафія 6, а саме: Естівас, Нова Канту, Агва Клара, Мато Ріко, Палмітал і Формозо. Родин — 423.

6. ПІТАНГА — Парафія її резиденція Успіння Пресв. Богородиці. Ця парафія її василіянська резиденція почала основуватись у 1938-1940 рр. О. Орест Карплюк і о. Венедикт Мельник Василіяни збудували тут першу українську церкву, що її посвя-

(6) Календар "Праці" 1971, ст. 127.

(7) "Праця", ч. 4: "Празник дзвонів" — бр. Володимир Ковбич ЧСВВ (1978)

тив Преосв. Кир Іван Бучко в 1939. р. В роках 1954-1955 її добудував і побільшив її о. Іринарх Маланяк. Була дерев'яна. А тепер на її місце будують наші отці нову, муровану, велику й дуже гарну-стилеву: почав її бл. п. о. Мар'ян Стружак, а продовжує та вже викінчує о. Тарас Олійник. — Парафію ереґовано канонічно 1953 р. Має вона 1.185 родин, із такими колоніями: Санта Марія, Сан Жозе, Гварайпо, Палм'тал, Барра Гранде, Бао Вентура, Турво, Пітанга де Байшо Борболета, Агва Фрія, Río Кінзе Вораз де Сіма, Río Лізо, Арройо Гранде, Баррейр'ньо, Нова Тебас, Бон Рет'ро, Río Кіето, Манюел Рібас, Піндаува, Іваїпоран, Аріраня, Жардінь Алегре й Розаріо. 1972 р. наші отці в Пітанзі перенеслись із старої дерев'яної резиденції до нової — більшого мурованого дому, що його збудував у 1969-1972 роках о. Борис Коцій. (8).

7. ПАТО БРАНКО — Алто Параїзо: Парафія й резиденція Пресв. Трійці Колонія Алто Параїзо знаходиться 14 км. від міста Пато Бранко. Сюди ОО. Василіяни доїжджали від самих початків поселення наших людей, в сорокових роках; спочатку з Прудентополя, опісля з Уніон да Віторія, де мали сталий осідок. 1956 р. на Параїзо посвятив Кафедр. Д. Жайме де Баррос церкву, що її збудував о. Венедикт Мельник. Свого часу упрацювали парафію світські священики, опісля знову Василіяни й по-сьогодні. Їх заходами тут, на Параїзо, в роках 1961-1963 побудовано колегію заходами о. Николи Гембаровського і якою управляють СС. Катехитки сестри Анни. В. Параїзо осіли на стало наші отці 1975 р. Під цю пошуру будують велику муровану церкву в місті Пато Бранко. Землю б льотгів купив о. Мельник. Будовою займається парох о. Клім Гадада, ЧСВВ. Отці мають до обслуги ще такі колонії: Франсіско Белтрон, Салто до Лонгра, Гавіон, Трінта Волтас, лінія Сан Педро, і Кандойшина з наступними колоніями: Кошо-ейра, Корво Бранко, Río Ново, Сан Педро, Канта Гало, Río Тапета, Ларанжейрас і Лагоа Боніта. Всіх наших родин 723.

(8) "Праця" 1972, ч. 47 ст. 5

8.. САН ПАВЛО — Храм Непр. Зачаття П. Д. Марії, і резиденція ОО. Василіян знаходяться у ділніці Віла Бела (Сан Каетано), на розі вулиць Валеріянас і Жазмінс. Василіянин тут працював від січня 1954. В роках 1946-1954 душпастирював тут о. Йосиф Скульський, світський. З Василіян першим адміністратором цієї місійної станиці був о. Микола Іванів. Спочатку замешкав у резиденції ОО. Стигматин в на Сан Каетано, і там в старій лат. церкві правив для наших вірних. У травні 1954 закуплено землю під сьогоднішню церкву й резиденцію на Віла Бела. Будову церкви розпочав о. Микола Іванів в 1955 р., а продовжав і закінчив 1965 р. о. Іринарх Маланяк. Разом з церквою в тій самій будові, є резиденція ОО. Василіян. Церква адлюдікована василіянському Чиноні 7.5.1957. Українську парафію ерегував тут Преосв. Кир. Йосип Мартинець 5.6.1960, а латинську 10.7.1960 еп. Дон Павло Ролінь Лоурейро — еп. помічник і Ген Вікар'ї санктавл. архідієцезії. — Заходи створити лат. парафію при нашій церкві тут тягнулися около 4 роки. Шойно по різних "про і контра", по різних демаршах і консультаціях між лат курією, Східньою Конгрегацію, укр. Екзархатом і Головною Василіянською Курією в Римі, дійшло до згоди (9). Отець Іринарх Маланяк став парохом обидвох парафій: української, яка начисляла 172 родин, і латинської — 2.100 вірними. Від 1956-1960 о. І. Маланяк кожної неділі, в пообідній порі, в архиеп. радіовисильні "Нове де Жульо" вів українську радіопрограму, в якій передавано на всю Бразилію церковні й громадські вісті та укр. пісні. Почавши від 20.6.1976, наші отці звідси обслуговували кілька років православних на Віла Барселона (Сан Каетано до Сул).

— КАСКАВЕЛ — місійна станиця; хоч не вичислено між нашими резиденціями, проте фактично вона існує й діє: на стало замешкав тут наш отець 3.1.1977; спочатку — в захристії, а 1979 р. вже в но-

(9) Календар "Праці" 1980: "Дещо про Українську Парохію Непорочного Зачаття в Сан Павло" — о. Теодосій Адріян Кучинський ЧСВВ, ст. 50.

вім мурованім домі. — На Каскавел ОО. Василіянни доїжджали в 40-их роках. Землю набув о. В. Мельник — 6 льотів — 1/2 квадри. Заходами о. Петра Бальцара збудовано тут стилеву дерев'яну церкву Неустаючої Божої Помочі, що її посвячено 1950 р. Наших родин у місті й околицях — 248 (10). Колонії, що їх обслуговує наш отець наступні: Ріо дас Антас, Сапукая, Ізакве, Оуро Прето, Сентраліто, Сеу Азул, Бом Ретіро, Корбелія, Гваранасу. Кедас до Ігвасу й Жангада-Алто Пікірі. В Каскавел нема прошищо нашої парафії, а тільки місійна станиця приналежить до Кампо Моврон.

(10) Це число та всі інші щодо укр. родин по їхніх парафіях, взято з Епарх. Архіву: “Звіт про пасторальну діяльність парафій і місійних станиць”, Куритиба, 1979.

ОРГАНІЧНИЙ РОЗВИТОК І ПЕРСОНАЛЬНИЙ СТАН.

ПРОВІНЦІЯ ВЖЕ ВИДАЛА ось таких наших Отців і Братів-помічників, що д'ють, або вже померли.

ОТЦІ: Йосип Роман Мартинець, пізніший епископ; Йосафат Іван Рога, Йосиф Орест Прийма, Теодосій Адріян Кучинський, Василь Володимир Зінько, Борис Йосиф Коцій, Мар'ян Михайло Стружак, Пасив Павло Лозовий, (виступив), Матвій Михайло Дмитріко, Єфрем Василь Кривий, пізніший єпископ; Йосиф Лев Баранюк (виступив з Чину й став священиком латинського обряду); Іван Ярослав Хризостом (виступив з Чину священства); Клим Олександер Корчагін теперішній ген. Консультатор у Римі; Арсеній Олександер Кузишин, Інокентій Михайло Баран, Григорій Петро Мазепа, Мирон Тарас Баранюк (виступив з Чину й священства), Євген Володимир Гарасимчук (виступив з Чину й тепер православним священиком), Марк'ян Микола Пенцак, Тарас Петро Ол'їник, Володимир Микола Бурко, Павло Мирон Крайчий — теперішній протоігумен, Дмитро Януарій Цап, Атанасій Антоній Купцький, Августин Йосафат Діткун, Іларій Йосафат Бардаль, Олександер Іван Гавкалюк — тепер ігуменом і магістром новіціату в Глен-кові, Омелян Євген Дацшин, Ігнатій Іван Дорош, Віталій Адріян Климчук, Януарій Василь Приставський, Порфірій Василь Підручний - теперішній ген. Секретар, Теодор Володимир Галіцький, Тарсікій Орест Залуцький, Амбросій Ансельм Дубина (виступив з Чину й священства), Лаврентій Петро Лавринюк — тепер душпастирює в Півн. Америці, (Нью Йорку), Василь Орест Цимбалістий, Елевтерій Нестор Дмитрів, Юрій Дам'ян Ференц, Діонісій Павло Ляхович, Сотер Єронім Сідляр, Боніфатій Ісидор Залуцький, Доротей Володимир Зубач, Маркіо Петро Гевко, Клим Гадада, Жералдо Омелян Дацюк, Домінік Михайл Староправо, Доротей Лаврентій Крефер, Сергій Тарас Іванчук, Петро Блашишин, Мелетій Петро Кравчук, Віто Йосиф Слобожян,

Карло Йосиф Мельніцький та Ігор Гавриїл Пелех.

БРАТИ: Прокіп Петро Верета, завідатель друкарні в Прудентополі; Методій Михаїл Солтис, столяр у Прудентополі; Ісидор Йосафат Леуш; Йосафат Йосиф Шульган — столяр, механік та електричіст в Іваї; Леонід Антоній Войдило — від довгих років працює в домі Ген. Кур'ї в Римі; Мартирій Михайло Купецький — помічник у резиденції тарафії Різдва Матері Божої в Куритибі; Доротей Едуардо Слобода — столяр, муляр помічник екон. в домі св. Василія на Бателі; Нестор Клавдій Гулак — від кількох років працює в домі Ген. Кур'ї в Римі; Олександер Михаїл Рубель — кравець, пасічник в Іваї.

СТУДІЮЮТЬ БОГОСЛОВІЮ В РИМІ наступні наші брати-студенти: Франциск Кохманський і Маврикій Попадюк і Генезій Комар.

У СТУДІЙНОМУ ДОМІ СВ. ВАСИЛІЯ В КУРИТИБІ студіюють ФІЛОСОФІЮ: 16 наших братів-студентів, а на гуманістиці 27. Усіх: 43.

НА НОВІЦІЯТІ В ІВАЇ є: Кандидатів — 10, Новиків — 15 в Семінарії св. Йосифа в Прудентополі — 133.

СТАТИСТИКА ОТЦІВ І БРАТІВ ПОМІЧНИКІВ БРАЗИЛІЙСЬКОЇ ПРОВІНЦІЇ

УВАГА: а) значки + — помер

— — виступив з Чину

б) букви Т — о. Турковид вернувся з Аргентини

Р — о. Рога вернувся з Риму

Ф — бр. Флейтух вернувся з Риму

ЄП — того року став єпископом

ПФ — отці Пенцак і Ференц вернулися з Риму

В — вернувся

РІК	СВЯЩЕНИКИ					БРАТИ ПОМОЧНИКИ				
	Приї- хали	Браз.	Виї- хали	Вист. + -	С	Приї- хали	Браз.	Виї- хали	Вист. + -	С
1897	1				1					
1898	1				2	1				1
1899					2					1
1900	1				3					1
1901					3					1
1902	3		3		3	1		1		1
1903					3					1
1904					3					1
1905			1		2					1
1906	2				4					1
1907					4					1
1908					4					1
1909					4					1
1910					4					1
1911	2			+ 1	5	1				2
1912					5					2
1913	2				7					2
1914			1		6					2
1915					6					2
1916					6					2
1917				+ 1	5					2
1918					5					2
1919					5					2
1920					5					2
1921					5					2
1922					5					2
1923	2				7					2
1924				- 1	6					2
1925					6				1	1
1926					6					1
1927	1				7	1				2
1928					7					2

РІК	СВЯЩЕНИКИ					БРАТИ ПОМІЧНИКИ				
	Приї- хали	Браз.	Виї- хали	Вист. +	Є	Приї- хали	Браз.	Виї- хали	Вист. +	Є
1929	1				8					2
1930					8					2
1931	1		1		8	1				3
1932					8					3
1933	1				9					3
1934		1	1	+1	8					3
1935	2	1	1		10					3
1936	2				12		2			5
1937	1		1		12					5
1938	1				13				-1	4
1939	2		2		13					4
1940	1				14					4
1941				+1	13					4
1942		2		+1	14		2			6
1943					14		2			8
1944					14		1			9
1945					14		2			11
1946	1				15					11
1947	4	3	1	-1	20				-3	8
1948	2	3			25		1		-1+1	7
1949			1		24				-1	6
1950					24				-1	5
1951		3			27					5
1952		2	1		28					5
1953		2	1	+1	28					5
1954	T				29				-1	4
1955		3			32		1			5
1956					32		2			7
1957		5		+1	36		4	1		10
1958			6П		36					10
1959			1	-1	34					10
1960			2		32					10

РІК	СВЯЩЕНИКИ					БРАТИ ПОМІЧНИКИ				
	Прий- хали	Браз.	Вні- хали	Вист. +	€	Прий- хали	Браз.	Вні- хали	Вист. +	€
1961			1		31		1	1	- 2	8
1962		3	1		33					8
1963		2		+ 1	34		1			9
1964		2	1		35				+ 1	8
1965		3			38					8
1966				- 1	37			1		7
1967		1			38		2			9
1968		1	1	- 1	37		2		+ 1	11
1969		1		+ 1	37		2			13
1970	P	1	1	+ 1	37				- 2	11
1971				+ 1	36		1		- 2	10
1972		5	€ П		40		2			12
1973		2		- 3+1	38					12
1974			1		37				- 1	11
1975				+ 1	36					11
1976		2			38					11
1977		1	1	+ 3	35			1	- 1	9
1978		3		+ 1	37				- 1	8
1979	П Ф	1	1		39		2			10
1980		2	1		40					10

РОКИ	С В Я Щ Е Н И К И					
	Приї- хали	Браз.	Вні- хали	Висту- пили	Новми- рати	€
1807 - 1905	6		4			2
1906 - 1910	2					4
1911 - 1915	4		1	1		6
1916 - 1920					1	5
1921 - 1925	2			1		6
1926 - 1930	2					8
1931 - 1935	4	2	2			10
1936 - 1940	7		3			14
1941 - 1945		2			2	14

РОКИ	С В ЯЩ Е Н И К И					
	При- хали	Браз.	Ви- хали	Висту- пили	Новми- рали	€
1946 - 1950	7	6	2	1		24
1951 - 1955	в 1	10	2		1	32
1956 - 1960		5	3	1	1	32
1961 - 1965		10	3		1	38
1966 - 1970	в 1	4	2	2	2	37
1971 - 1975		7	2	3	3	36
1976 - 1980	в 2	9	3	-	4	40

РОКИ	Б Р А Т И П О М И Ч Н И К И					
	При- хали	Браз.	Ви- хали	Висту- пили	Новми- рали	€
1898 - 1910	2		1			1
1911 - 1930	2		1			2
1931 - 1935	1					3
1936 - 1940		2		1		4
1941 - 1945		7				11
1946 - 1950	1			6	1	5
1951 - 1955	1			1		5
1956 - 1960	6		1			10
1961 - 1965	2		1	2	1	8
1966 - 1970	в 1	6	1	2	1	11
1970 - 1975		3		3		11
1976 - 1980		2	1	2		10

БРАТИ ПОМІЧНИКИ

В БРАЗИЛІЇ

БРАТИ ПОМІЧНИКИ	
В БРАЗИЛІЇ	
1898	1
1899 - 1901	1
1902	1 ЕВ
1903 - 1910	1
1911	2
1912 - 1924	2
1925	4 ЕВ
1926	1
1927	2
1928 - 1930	2
1931	3
1932 - 1935	3
1936	5
1937	5
1938	4
1939	4
1940	4
1941	4
1942	6
1943	8
1944	9
1945	11
1946	11
1947	8
1948	7
1949	6
1950	5
1951	5
1952	5
1953	5
1954	4
1955	5
1956	7
1957	10
1958	10
1959	10
1960	10
1961	8
1962	8
1963	9
1964	8
1965	8
1966	7
1967	9
1968	11
1969	13
1970	11
1971	10
1972	12
1973	12
1974	11
1975	11
1976	11
1977	9
1978	8
1979	10
1980	10
1981	9

СТАТИСТИКА ОТЦІВ І БРАТІВ ПОМІЧНИКІВ
БРАЗИЛІЙСЬКОЇ ПРОВІНЦІЇ поіменна

УВАГА: а) букви ЕВ — вернувся до Європи

АР — виїхав до Аргентини

Р — виїхав до Риму

АМ — виїхав до Америки

СП — того року став єпископом

Л — виступив з Чину й перейшов на латинський обряд

б) значки + — помер

+ — виступив з Чину

. — є в Провінції

в) кольори ЧОРНИЙ — приїхав з іншої Провінції

СИНІЙ — Провінція видала

ЧЕРВОНИЙ — скільки було чи є

г) Подано отців за роком свячення, а братів за складенням перших обітів.

ПРАЦЯ ПОЗА ПРОВІНЦІЄЮ

1. В АРГЕНТИНІ. О. Клім Бжуховський був першим василіянином з Бразилії, що працював в Аргентині, Місіонес, у 1908 р. Опісля, щойно 1934 р. поїхав туди о. Янурій Коциловський, що теж працював у Місіонцині й помер в Апостолес 20.8.1935 і там похованний. 1935 р. прибув з Бразилії, на постійно, о. Мартирий Котович помер у Бразилії; опісля — о. Іпатій Майка, 1937-го, що згодом працював аж до своєї смерті в Уругваю. Працював в Аргентині також о. Свастахій Турковид, від 1940 до 1955 помер у Бразилії. Теж працювали тим з Бразилії: о. Клім Корчагін — від 1953-1955; о. Арсеній Кузшин — в роках 1953-1954 та 1965-1969; о. Інокентій Баран — 1956; о. Христофор Миськів — 1963-1966; 6 років — о. Венедикт Мельник, від 1957. — Поїхали з Бразилії до Аргентини й там працюють поєднані: о. Орест Карплюк — від 1947, о. Панкратій Нюнька — від 1952, о. Іриней Білян — від 1960, о. Доротей Шимчук — від 1961.

2. В ПІВНІЧНІЙ АМЕРИЦІ: Для Півн. Америки бразилійська Провінція відпустила на стало отців Олександра Гавкалюка та Лаврентія Лавринюка. Там також давав місії й реколекції майже два роки о. Микола Іванів; три рази був о. Венедикт Мельник, з місіями й реколекціями, та один раз о. Рафаїл Лотоцький.

3. В КАНАДІ: Для Канади Бразилійська Провінція відступила о. Методія Ничку, що тепер є настоятелем і парохом в Елмонтоні.

4. ПРАЦЯ ПРИ ГЕН. КУРІЇ В роках 1953-1958 — о. Йосип Мартинець, Ген. протоконсультор; 1958-1965 — о. Йосафат Рога ген. консультор; Від 12.7.1976 — о. Клім Корчагін, ген. консультор; о. Порфірій Підрожний — ген. Секретар. Брати-помічники: Леонід Войдило та Нестор Гулак. В роках 1977-1979 був вікарієм дому о. Маркіян Пенцак.

5. ПРАЦЯ В ПАПСЬКІЙ КОЛЕГІї СВ. ЙОСАФАТА. Був ректором о. Й. Мартинець у 1963-1965 роках; духовником — о. Йосафат Рога в 1958 роках;

віцеректором — о. Ювіній Ференц в 1974-1979 рр.; духовником — о. К. Корчагін, в 1970-1976 рр.; о. Доротей Крефер віцеректором від 1979.

|| В Парагваю дали Місії: — о. М. Іван в о. Тарас Олійник, о. Іларій Бардаль, о. Венедикт Мельник і о. Василь Зінько.

ПОМЕРЛІ ЧЛЕНИ ПРОВІНЦІЇ:

О. КИРИЛО КОНСТАНТИН СІМКІВ — Помер 1911 року, на Третій оселі, коло Малету, і там був похований. 1958 р. його тліні останки перевезено до Прудентополя. Працював у Бразилії 4 роки.

О. ІВАН ЯКІВ ГАРАСИМОВИЧ — Помер у Прудентополі 1917 р. і там похований.

О. МАРКІЯН МИКОЛА ШКІРПАН. — Помер у Прудентополі 10.9.1941 і там похований. Працював у Бразилії 39 років.

О. КЛИМ КАРЛО БЖУХОВСЬКИЙ. — Помер у Прудентополі 12.2.1942 і там похований. Працював у Бразилії майже 37 років.

О. МАРТИРІЙ МИХАЙЛО КОТОВИЧ. — у Бразилії працював 10 років, опісля в Аргентині 12 рр. Помер у Прудентополі 11.11.1949 і там похований.

БР. ПОЛІСВКТ ПЕТРО МЕЛЬНИК. — Помер у Прудентополі 7.3.1948 і там похований. Працював у Бразилії 37 років.

О. ПАХОМІЙ ПЕТРО ОСІНЧУК. Прибув з Галичини як світський священик. 22 роки був на гарахом на Іваї-Кальмоні¹. 2.9.1933 р. вступив на новіціят ОО. Василіян у Прудентополі. Помер в Іваї 20.11.1953 і там похований.

О. МЕЛЕТИЙ МИХАЙЛО КАМІНСЬКИЙ. Помер в Куритибі 27.3.1957, а похований у Прудентополі. Працював у Бразилії 21 рік.

О. ЄВСТАХІЙ МИХАЙЛ ТУРКОВИД. Працював в Бразилії 26 років, і 12 в Аргентині. Помер на Іваї 5.7.1963 і там похований.

БР. ЛАВРЕНТИЙ ГРИГОРІЙ СТРУК. Помер у Куритибі 23.8.1964, а похований у Прудентополі. У Бразилії та кілька років в Аргентині ввесь час займався справами Василіянського видавництва, був диригентом хору й багато помагав отцям на місіях.

БР. ІСИДОР ЙОСАФАТ ЛЕУШ. Помер 17.4. 1968 в Куритибі, а похований у Прудентополі. Сту-

діював, а священиком не став з-за браку здоров'я.
Роджений у Бразилії. Помер на 37 році життя.

О. ІРИНЕЙ ЙОСИФ ВІГОРИНСЬКИЙ. Помер у Прудентополі й там похованій. Упокоївся 4.3.1969, після 11 років праці у Бразилії.

БР. МОДЕСТ ДІОНІСІЙ ЛОЗОВИЙ. Схоластик, помер несподівано, перепливаючи річку, 9.9.1965 р. в Іваї й там похованій.

О. ВАРТОЛОМЕЙ ВАСИЛЬ СЕНЮТА. Впокоївся в Прудентополі 2.7.1970 і там похованій. Працював у Бразилії 47 років.

О. НІКОЛАЙ НІЛЬ ЛІСКО. Помер в Іваївському монастирі, 28.9.1971, на 94-му році життя, 23-му праці в Бразилії. Похов. в Іваї.

О. ХРИСТОФОР ГАВРИЛ МИСЬКІВ. Упокоївся в Прудентополі й там похованій. Помер 7.6.1973, на 68-му році життя, 34-му праці в Бразилії.

О. ЙОСАФАТ ІВАН РОГА Помер у Прудентополі 23.4.1975, на 72-му році життя, і там похованій. Основник семінарії св. Йосифа.

О. МАР'ЯН МИХАЙЛО СТРУЖАК. 29.3.1977 помер в автом. трагедії на 54-му році життя. Був одним із перших семінаристів св. Йосифа в Прудентополі. Священиком був 30 років. Родився 9.2.1923 на "Лінії Б", коло Іраті. До Чину вступив 21.1.1941. Студії відбув у Бразилії. Священиком став 1.6.1947. Душпастирював, був професором схоластикату в Ірапемі, семінарії в Прудентополі, а останньо парохував у Пітанзі. Похований у Прудентополі.

О. МАТВІЙ МИХАЙЛО ДМИТЕРКО. Помер 29.3.1977 в автомоб. випадку, враз з о. М. Стружаком (в дорозі між Гварапуавою й Прудентополем). Роджений 18.10.1925 в Магдалені, Галичина; до Бразилії прибув малим. До семінарії вступив 1935 р., до Чину — 21.1.1941. Студіював у Бразилії й Римі. Священиком став 14.11.1948. Душпастирював, парсхував

і настоятелював. Був добрым професором української мови. Поширяв пресу українську. В часі студій на Ірасемі, 1945 р. — коли народився журналік василіянських студентів у Бразилії — “Цвіркун”, був його першим писарем. Дописував до “Праці” й “Місіонаря” й давав місії. Щиро любив усе, що українське й молодих цього навчав. Похований у Прудентополі.

О. ДОРОТЕЙ ВОЛОДИМИР ЗУБАЧ. Помер 9.8.1977, також у подорожньому випадку, на 34-му році життя. Роджений в Іваї 7.12.1943. До Чину вступив 1964 р., а священиком став 12.11.1972. Студії закінчив у Римі. Душпастирював був віцеректором семінарії св. Йосифа в Прудентополі а останньо був парохом у Кампіо Мовран. Похований в Іваї.

О. ІРИНАРХ ІВАН МАЛАНЯК. Помер у Куритибі 3.4.1978, а похований в Іваї. Упокоївся на 69-му р. життя, 44 священства та 41 праці в Бразилії.

О. ТЕОДОСІЙ АДРІЯН КУЧИНСЬКИЙ. Роджений в Дорізоні 25.9.1914. Вступив до Чину 14.6.1935 р. Нопід'ят робив у Прудентополі. Філософію у Крістинополі Зах. Україна. Богословію в Римі, де був свяченний 25.1.1942 р. Того ж року вірнувся до Бразилії. Був професором у семінарії св. Йосипа у Прудентополі, опісля професор в Ірасимі — Душпастирював у різних парохіях василіянських. — Помер на 69 році життя, в Куритибі. Був операційний на серце. Прожив ще кілька місяців — сходячи по сходах помер. Похований у Прудентополі.

НОВИЙ КАЛЕНДАР

Щоб усунути велику трудність із святкуваннями свят, ОО. Василіянини в Бразилії доклали всіх старань, щоб упровадити новий стиль календаря григоріанського. На це вже в 1916 р. позволив Апостольський Престол, коли видав декрет у справі нашого обряду в Південній Америці. Та хоч Василіянини разом із члінами мирянами та світськими деякими отцями, вже від 1922 р. робили про це старання, а в 1928 "Праця" напіть писала, щоб уже раз перестали ми бути назадниками в очах чужинців, то д'ла довершено щойно 1938 року, точніше з Різдвом 1937, у грудні. Після усної та пресової пропаганди, ОО. Василіянини видали календар, але тільки за новим стилем. Більшість народу його прийняла відразу. Знову ж опозиція, яку в "Хлібороб" віддала була напіть відозву (13.1938), мовляв, Василіянини хочуть "сплонізувати" народ, отже приступайте до української православної церкви, -- Новий стиль зовсім не м'яє українськості Церкви, а навпаки привертає людей до неї (1). Юліянського Календара придерживаються в КуриТибі наші нез'єднані брати. Українці католики йдуть за календарем Григоріанським.

(1) "Ювілейний Альманах", Прудентополь — 1964, ст. 76.

“НАЦІОНАЛІЗАЦІЯ”

1938 року, через надужиття імігрантів деяких націй, як поляків, німців та еспанців, настала в Бразилії “націоналізація”, яка сягнула дошкульно та-кож бразилійських українців. Не тільки було говорити, як тільки португальською мовою. У Прудентополі спротив довів до арешту о. Йосафата Рогу (за проповідь по-українськи), а з ним і о. Протоігумена Йосипа Мартинця. При арештуванні народ наш був дуже роз’ярений, що аж треба було успокоювати. — В половині 1939 р. на пленарні наради бразилійського єпископату в Ріо поїхали й обидва згадані наші священики. Єпископи дійшли до порозуміння з урядом, щоб говірилося в церкві у двох мовах. Це тільки трохи помогло, бо ще не раз і не два на тлі мови в проповідях доходило до тертя, головно в церкві св. Йосафата в Прудентополі. Та Василіяни не уступали, і справу виграли. Сьогодні неодин і бразилієць бажає говорити українською мовою й її навчається.

ВИЗНАЧНІШІ ПОДІЇ Й ДОСЯГНЕННЯ

1. — Візитації: Галицького Протоігумена Ка-
лиша, в 1921 році; Митрополита Шептицького, в 1922.
2. — Будова церкви св. Йосафата в Пруден-
тополі, в 1923-1928 роках.
3. — Візитація Кир К. Богачевського, в 1930
році.
4. — Створення Віцепровінції й відкриття но-
віціятту, 1932
5. — Відкриття малої семінарії св. Йосифа,
в 1935 р.
6. — Введення нового календаря, в 1937 р.
7. — “Націоналізація”, в 1938 р.
8. — Візитація Кир Івана Бучка, в 1939-1940
рр.
9. — Власне видавництво, від 1910 р.
10. — Оснування Інституту Катехіток Серця
Ісусового, 1940
11. — Створення Схід. Ординаріяту, в 1951,
й Єпископату в 1958 р.
12. — Будова новіціятського дому в Іваї —
1946-1948; прудентопольської семінарії і монастиря
1953-1961, і в Куритибі студійного дому на Бател —
1964-1969.

ВІДЗНАЧЕННЯ ЧЛЕНІВ

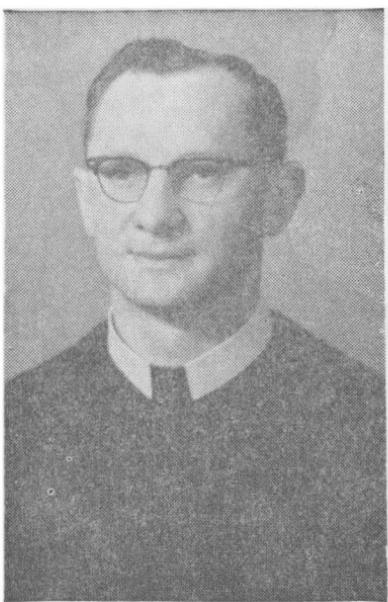
З Василіян у Бразилії Ап. Престіл двох назначив Єпископами: Преосв. Йосипа Мартинця 10.5. 1958, спочатку як єпископа-помічника, отримавши — 30.5.1962 як екзарха, а 29.11.1971 як єпарха українських католиків у Бразилії. Другим єпископом став Кир Ефрем Кривий, номінований 29.11.1971 р. як єп-помічник з правом наслідування.. Як Кир Мартинець ради свого в'iku (75) зрікся єпископства, в 1978 р., то новим єпархом став 10.3.1978 Кир Ефрем.

З М И С Т

	Стор.
1. — Місія — Початки	4
2. — Трудне становище обрядове	22
3. — Візитація о. Протоігумена А. Калища	25
4. — Відвідини наших церковних Достойників	29
5. — Карманщина	32
6. — Прибуття ісвих Василіян	34
7. — Створення Віцепровінції	42
8. — Новіцят	45
9. — Мала семінарія в Прудентополі	49
10. — Студії	52
11. — Створення Провінції	61
12. — Апостолят Провінції	64
13. — Органічний зв'єст Провінції	77
14. — Органічний розвиток і персональний стан	87
15. — Праця поза Провінцією	94
16. — Померлі члени Провінції	96
17. — Новий Календар — “Націоналізація”	99
18. — Визначніші події й досягнення — Відзначення членів	102

Прудентопіль, 9 травня 1981

о. Володимир Бурко ЧСВВ



о. Володимир Микола Бурко ЧСВВ — автор праці



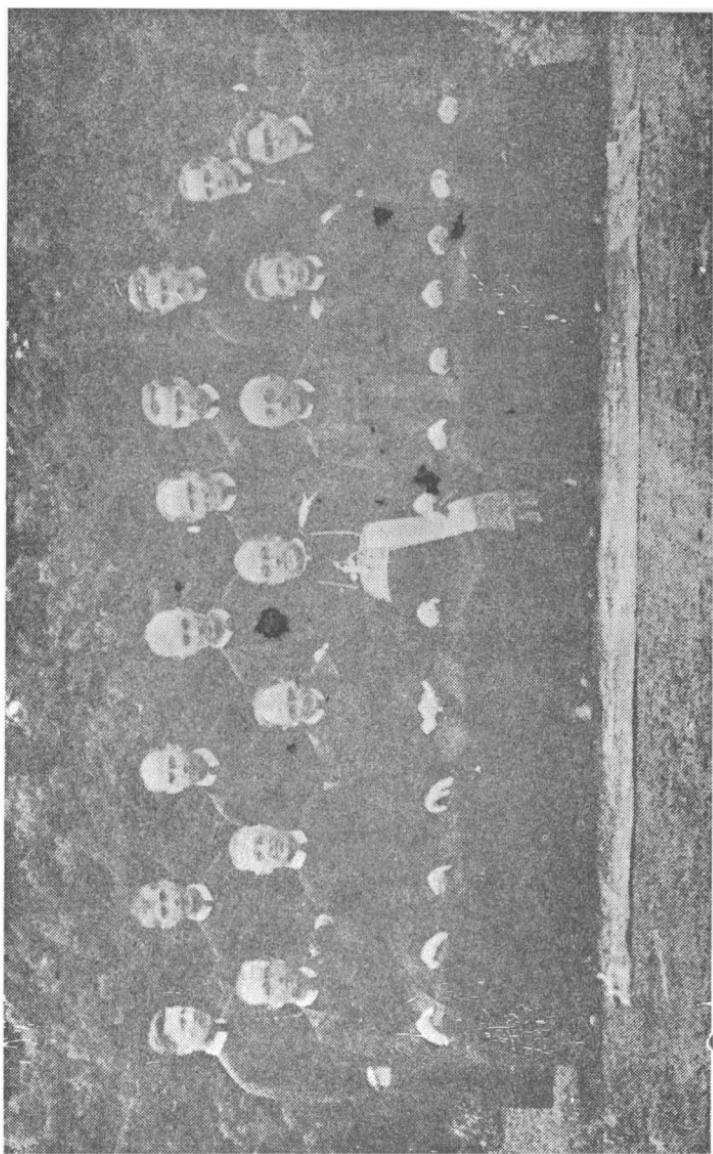
Митрополит і кардинал Сильвестер Сембрато-
вич — вислав ОО. Василіян до Бразилії



Слуга Божий Митрополит Андрей Шептицький
ЧСВВ — перший візитатор українців у Бразилії



Архиєпископ Константин Богачевський — візитатор східніх обрядів в Бразилії 1930 року



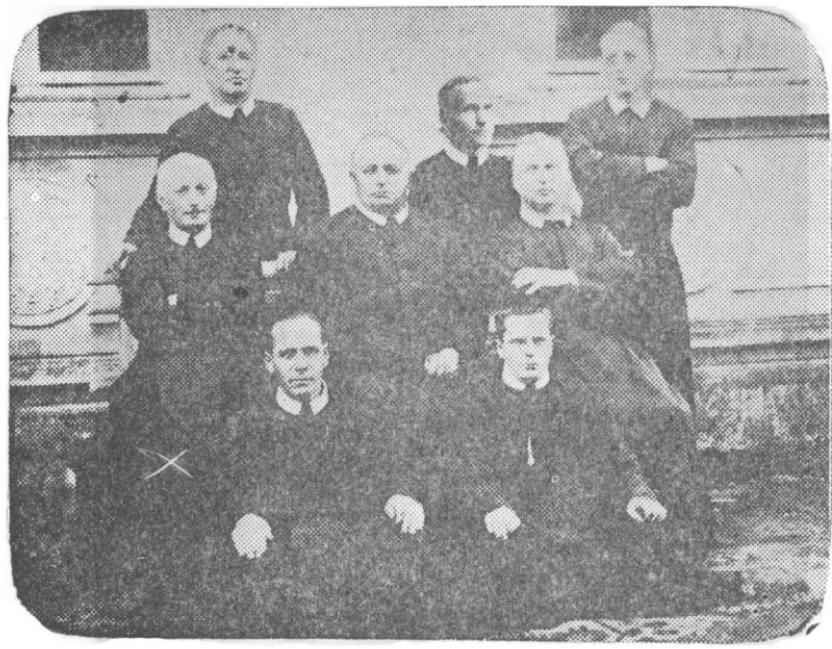
Архиєпископ Іван Бучко — третій візитатор українців у Бразилії



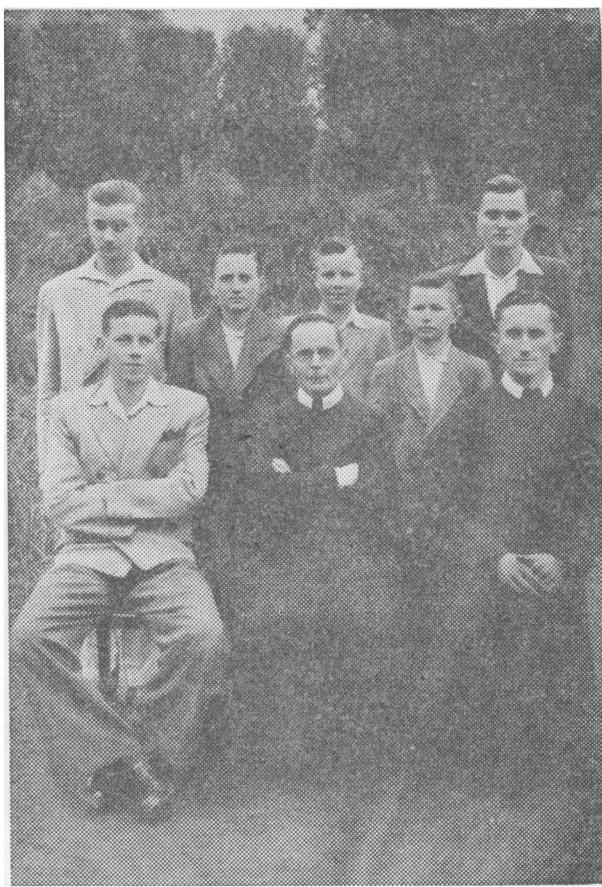
Єпископ Антін Мазаротто з Понта Гросси —
приятель ОО. Василіян



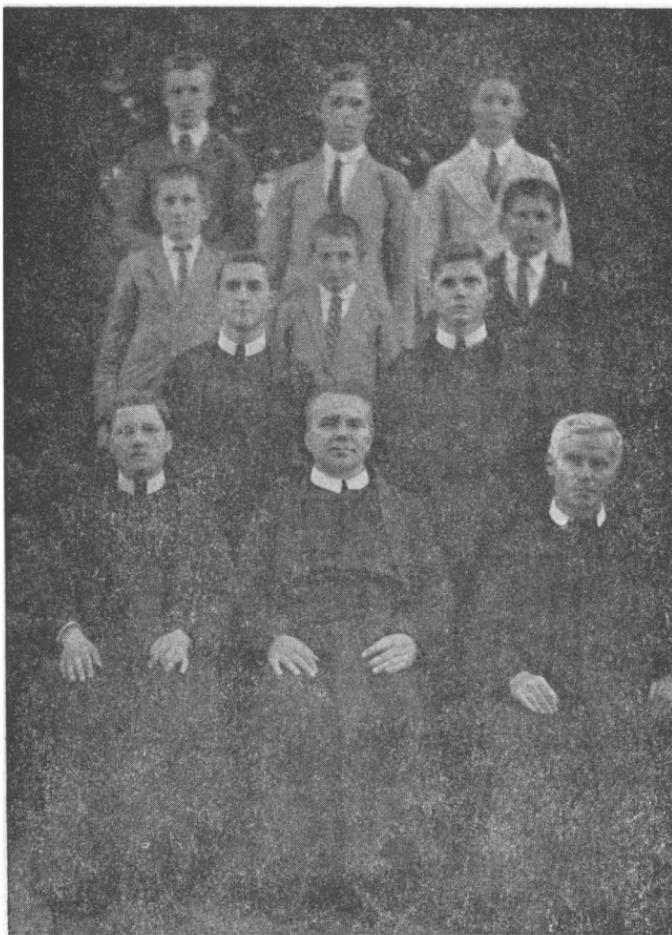
Дон Жайме де Баррос Камара — перший ординарій східніх обрядів у Бразилії



о. Маркіян Шкірпан з отцями



Браття Лаврентій Струк і Прокіп Верета
з друкарями



Перші василіянські новики зі своїм магістром
о. Миколаєм Лиском



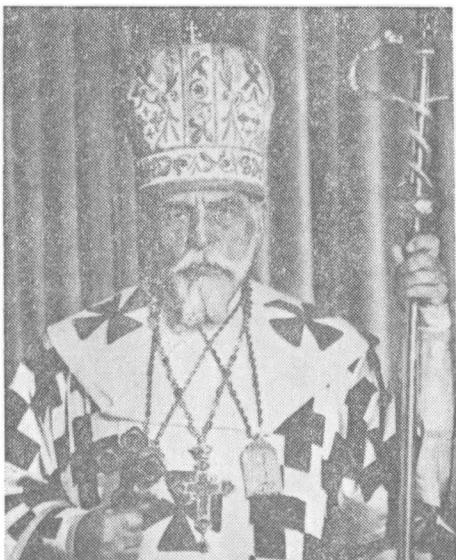
Перший збор учителів осені 1946 року



Кир Йосип Мартинець — перший протоігумен
ОО. Василіяни і перший єпископ



Кир Єфрем Кривий ЧСВВ — теперішній епарх



Блаженіший Отець Йосип Спілий, — голова
нашої Церкви і відвідувач українців у Бразилії 1967
року

